# Unzeiger für den Kreis Pleß

Bezugspreis: Frei ins haus durch Boten oder durch die Post bezogen monatlich 2,50 Bloty. Der Anzeiger für ben Kreis Pleg erscheint Dienstag, Donnerstag und Sonnabend. Geichäftsstelle: Pleg, ul. Piastowska 1

Nikolaier Anzeiger Plesser Stadtblatt Unzeigenpreis. Die 8-gespaltene mm-Zeile für Polen 15 Gr. die 3-gespaltene mm-Zeile im Reflameteil für Poln.-Oberschl. 60 Gr., für Polen 80 Gr. Telegramm-Adresse: "Anzeiger" Bleg. Postspartassenzonto 302622. Fernruf Pleß Nr. 52

Ar. 62

Sonntag, den 22. Mai 1932

81. Jahrgang

## Was die Woche brachte

Die Vorgänge, die sich hinter den Kulissen in Warschau hildt, halten immer noch das Land in Spannung. Die kicht, daß eine Aenderung des Kurses der Regierung ein-den müsse, hat sich derart verbreitet und sestgesetzt, daß mer wieder Nachrichten auftauchen, die zu dem erwarlen Creignis in Beziehung stehen. Gegenwärtig ver-irten sich die Gerüchte, daß Marschall Pilsudski die Absicht ind dafür soll in erster Linie sein Gesundsheitszustand Den nächsten Tagen abgegeben werden. Ob sein Auswiden, das noch durchaus nicht sicher ist, eine Wendung im Besseren bringen wird, wie man sie auf oppositioneller eite erwartet, muß dahingestellt bleiben. Der Ernst der lpricht fich in der Absicht der Regierung aus, die Bengehälter zu senten und die Steuern mit größerer lergie einzutreiben. Die Exefutionen sollen mit Schärfe ichgeführt werden. Es unterliegt keinem Zweisel, daß torfi einerlige Maßnahmen den Ruin vieler Existenzen nach sich ist missen müssen. Obendrein werden auch die Pfändungen in Imagenerfäuse die Auffüllung des Staatssäckels nicht werden aben. Die Regierung bewegt sich da immer noch der Ober der Auffüllung des Staatssäckels nicht werden werden werden die erkahrungsder Linie der negativen Magnahmen, die erfahrungs= ak wenig erfolgreich find. Bon größerem Rugen konnte eicht der Uebergang zu positiven Mitteln sein, eine Bere Rücksichtnahme auf das Wohl der Bevölkerung durch Menderung der herrschenden Kartell= und Zentralifie= aspolitik und durch die Schaffung eines größeren Bestungsfeldes für die private Initiative des kleinen unes. Welche Mißerfolge eine überspannte Steuerpos etzielen kann, das zeigen die Einnahmen aus der ebauabgabe, die im Haushaltsvorschlag mit 227 Milstengesetzt wurden. Am grünen Tisch erwartete man hur das Einlaufen der Beträge, sondern hoffte auch eine Annahme des Kraftwagenverkehrs. Die Wirkeine Zunahme des Kraftmagenverlehrs. Die Wirt-in hat die Berechnungen über den Hausen geworsen. Berkehr murde lahmgelegt und der Kraftwagenbestand den verringert. Die Einnahmen sind den Verhältnissen techend und erreichen kaum 10 Millionen 3loty. Die en Aussichten werden noch durch die Meldung erhöht, die Anleiheverhandlungen mit Frankreich bisher erstistos verliesen. Die Regierungskrise in Paris und auch Berhältnisse auf dem dortigen Geschmarkt sind für die ungünstig.

Unter diesen Umständen ist es verständlich, daß sich ichalb des Regierungslagers zersehende Einflüsse gelmachen. Dabei fei unbeftritten, daß die Berhaltniffe omachen. Dabei sei unbestritten, daß die Verhaltnissentschen Reich die Entwicklung beeinflussen. Die Grünseiner nationalsozialistischen Partei in Lodz, die vor ken Wochen volkzogen wurde, ließ bereits tes blicken. die der diese Bartei einen neuen Zustrom erhalten. Auch linke der nationalen Arbeiterpartei hat nun diesen eingeschlagen. Es handelt sich um radikale Elemente, in Marschall Pissudsti ihren geistigen Führer setzen, derstengruppe jedoch die Macht entreißen möchten. Sozialit es allerdings noch lange nicht, aber ein vielverstitten it es allerdings noch lange nicht, aber ein vielverscher Ansang ist gemacht. Das Programm der neuen nährt sich von den Ideen Hitlers, die den polnischen altnissen angepaßt wurden. Neben verschiedenen Fors Ben innerpolitischer Natur, die es auf eine Reargani= ang Danzigs, Gebietserweiterungen an der deutschen Bolens als außerpolitische Ziele vor.

en die Oberschlessen durch die Große Ueberraschung hingesen, die Oberschlessen durch die Schließung der Session Seimes traf. Obwohl jedermann wußte, daß die falisches traf. Dowogt severschaft übel wollte, war dan auf diese Magnahme des Staatspräsidenten nicht Die oppositionelle Mehrheit bes Seims erleidet dufig das Schickal der übrigen Opposition Polens, näm-Berurteilung gur Ginfluglofigfeit. Dieser Zustand die beim Zusammentritt in der Herbstesssisse allerdings der Germ Zusammentritt in ver Jetiliche Ereignisse da-gentraten, wenn nicht außergewöhnliche Ereignisse dahentreten, wenn nicht außergewöhnliche Erriging ihr Schlag gegen den Seim gelungen ist, die Bevölkerung ich aber kaum darüber täuschen lassen, daß die eigentdertreter ihrer Interessen doch mehr auf der Gegen-du finden sind. Der Anteil der Moralischen Sanierung gesetgeberischen Tätigfeit mar fehr gering und jum auf Bluff berechnet. Es genügt der Hinweis auf ihren des bezüglich des Abbaues der hohen Gehälter in der betindert des Arbaues der hohen wurde und hwerindustrie, der vom Seim angenommen wurde und den dem man seither nichts mehr gehört hat. Der Antrag Auf blok seine Wirkung auf die Wähler ausüben. Auf außenpolitischem Gebiet scheint der Erfolg, den gerinkan gegen von den gerinkan nicht eintreten zu

hich außenpolitischem Gebiet suseint eintreten zu gegen Danzig in Genf versprach, nicht eintreten zu ihre. Eden, der englische Berichterstatter des Bölkerschei, bet ein der englische Berichterstatter des Bölkerscheiten zu den Standpunkt des, Eden, der englische Berigsetstatt.
tellt, hat sich zwar nicht ausdrücklich auf den Standpunkt

## Sparmaknahmen der Regierung

Herabsehung der Beamtengehälter — Rückgang der Staatseinnahmen Gehaltsabbau in allen Stantsbetrieben

Barichau. Unter bem Borfit des Minifterprafibenten Benftor fand am Freitag eine Sigung bes Minifterrats ftatt, welche fich besonders mit den erforderlichen Sparmagnahmen be-Infolge der andauernden Mirtschaftstrife, Deren Ende auch im Ministerrat nicht vorausgesehen werden fann, find die Staatseinnahmen bedeutend jurudgegangen, fo daß weitgehende Sparmagnahmen erforderlich find. Rach längeren Borverhandlungen mit ben einzelnen Refforts, ging ber Ministerrat dazu über, diese Magnahmen durchzuführen. Wie es heißt, sollen, ab Juni, bereits die Gehälter der Staatsbeamten um 9 Prozent, Die Gehalter ber Militars um 8 Prozent, herabgefett werden. 216 1. Juli follen auch die Berfonen ber Rentenbezieher wejentlich herabsejett merben. Bei der Gehaltsreduttion wird barauf hingemiefen, bag es fich nur um bie 3urudgiehung von Buichlagen gu ben Bezügen handelt, Die feinerzeit, im Jahre 1927, den Staatsbeamten, in Sohe von 10 Brogent, gewährt worden find, daß also die Grundlage der Gehälter damit nicht berührt mird.

Der Ministerrat beschloß weiter, unmittelbar, eine Serabjegug aller Bohne und Gehälter, bei ben Ungeftellten in Staats. betrieben durchzuführen, alfo Monopolen, Banten und anderen. Die Reduttionen gelten für alle Betriebe, im Bereich der Republik. Wie es heißt, find, im Rahmen der Beschlüsse, weits gehende Ginfparungen im Budget bezüglich der fachlichen Musgaben in ben einzelnen Ctatstiteln porgejehen.

Mit diefen Beschlüffen vollzieht der Miniftervat eine Tatsache, die bereits bei der Budgetberatung mit aller Deutlichkeit jum Ausdrud tam. Die Opposition hat seinerzeit dieses Budget als unreal bezeichnet, da die Einnahmen, entsprechend der Krife, viel zu hoch eingeset worden find. Wie im Borjahre, so mußte sich die Regierung auch jest wieder entschließen, weits gehende Kompressionen durchzuführen. Leider wird man, wenn auch die Notwendigfeit der Sparmagnahmen nicht bestritten werden fann, über ben Gehaltsabbau anderer Meinung fein, als die Regierung. Tatsache ist, daß dieser Abbau, innerhalb des Staates, den Unternehmern aller Richtungen den willtommenen Andaß gibt, mit Lohnabbau auch ihrerfeits weit energischer vorzugehen, als es bei den Staatsbeam'en der Fall ift. Man hat also auch jest wieder Unterschiede zwischen Militars und Bivil gemacht, was vom Standpuntt ber Gesamtpolitif jedens falls ein gewisses Migtrauen hervorrusen muß. Wir sind der Ueberzeugung, daß sich gerade im Militäretat, im Rahmen der Abrüftungsvorschläge, weit größere Sparmagnahmen durchführen ließen, als beim Abbau der Beamtengehälter. Hinzulommt, daß durch die Herabsetzung der Konsumfähigkeit der Staatsbesamten, nur eine weitere Einschräntung Platz greift, deren Folge wieder ein geringerer Steuereingang bei der Regierung ift, denn sie führen praftisch zur Berschärfung der Wirtschaftskrise. Dies ware alles ju verfteben, wenn sich die Regierung, Sand in Sand mit den Gehaltsreduftionen, auch entidliegen wurde, energisch den Preisabbau durchzuführen. Aber, im Gegenteil müssen wir feststellen, daß gerade die Monopolpreise anhalten und die Preife für die hauptjächlichften, täglichen Bedarfsartis fel, trot guter Frühjahrsernte, auf der ganzen Linie anziehen.

## Das österreichische Kabinett gebildet

Die Christlich-Sozialen retten ihre Position — Mur eine Uebergangsregierung

Trog der verichiedenen Wendungen und 216: jagen ift es nun doch jur Bildung eines Rabinetts getom= men, an bem fich bie Chriftlich = Cogialen, ber Land = Ob diejes Ka: bund und ber Seimatblod beteiligen. binett im Nationalrat eine Mehrheit haben wird, hangt von der Haltung des steirischen Seimatschutzes ab, der erklärt hat, an der Kabinettsbildung nicht interessiert zu sein und insolge dessen noch nicht seissteht, ob sich der steirische Rationalratsabgeordnete des Seimatblods, deffen Stimme den Ausschlag gibt, weiterhin ber Bundesführung unterstellen wird, oder nicht.

Die Ministerlifte ift folgende: Mengeres und Landwirtschaft: Dr. Engelberg Dollfuß (Christlich-Sozial). Bize-tanzler: Ingenieur Wintler (Landbund), Finanzen: Dr. Emanuel Wetbenhofer (Christlich-Sozial), Sande!: Dr. Guido Jakonciz, Bertrauensmann des Helmathlodes (feln Barlamentarier), Juftig und Unterricht: noch offen. Genannt werden Landeshauptmann Dr. Rintelen und Dr. Schuich= ntg (beide Chriftlich: Sozial), Sozialverwaltung: Reich (Chrift: lich-Sozial), Seer: Baugoin, der jum 15. Mal Diefes Reffort übernimmt, bas er mit einer nur 7 monatigen Unterbrechung feit dem Jahre 1921 leitet. Inneres: Bachinger (Lands bund), Sicherheit: Sermann Ach (Beamter, fein Parlamen-

## Schulraf Mener aus der Haft entlassen

Onationen ber Bevölferung.

Memel. Der seit Wochen unschwloig inhaftierte Memellandführer Schulrat Meyer ist am Freitag abend freigelassen worden. Der Untersuchungsrichter Novickis hatte im Laufe

des Tages noch zahlreiche Zeugen vernommen, die Schulrat Mener durchweg entlasteten. Diese Zeugen waren bei der ersten Voruntersuchung gar nicht berücksichtigt worden. Zetzt hat sich der Untersuchungsrichter veranlaßt gesehen, Mener freigulaffen, ba man ibm feinen Berftog gegen die Landesgesetze nachweisen kann. Die nach hunderten gah= lende begeisterte Boltsmenge hatte sich rasch vor dem Gefang-nis eingefunden, unter ihr aud, der Oberburgermeister Brintlinger und andere Guhrer der memelländischen Parteien. Die Menge brachte auf ihren Baterlandsverteidiger ein dreifaches Soch aus und überschüttete Schulrat Mener, der einen recht mitgenommenen Gindrud machte, mit Blumenspenden. Unter wiederholten Jubelrufen der Menge fuhr Schulrat Meyer mit seiner Gattin nach Sause.

## Wieder neue Rofverordnung

Schwierige Rabinettsberatungen.

Berlin. Das Rabinett trat am Freitag abend um 9 Uhr ju der vorgesehenen Sigung jufammen. In ber Gigung murbe u. a. das Arbeitsbeichaffungsprogramm der Regierung besprochen. Ueber die Aussprache murbe ft'enge Bertraulichfeit vereinbart. Angesichts ber fachlichen Schwierigkeiten ber Materie ift damit ju rechnen, daß Die Beratungen des Kabinetts noch mehrere Tage in Anspruch neh: men werden und fich bis in die Mitte nächfter Woche ausdehnen. Auch ber Reichsprafibent wird, wie jeht feststeht, erft Ende nächster Woche nach Berlin gurudtehren, fo baf bie neue große Rotverordnung ihm erft dann jur Unterichrift vorgelegt werben bürfte.

die Regierung ihre Beschwerde gegen die Entscheidung Gravinas einstweilen gurudgezogen hat, und daß sie sich ver= pflichtet, ds Finanzstrafgeset, das den Handel Danzigs mit Polen lahmlegte, nicht mehr anzuwenden. Gravina wird beauftragt, anter Singuziehung von Sachverständigen eine raiche Enticheidung über den Sandelsverkehr herbeizufüh: ren. Der Sohe Kommissar machte den Rat auf die bedroh-liche Spannung zwischen Bosen und Danzig ausmerksam und richtete an die beiden Parteien den Appell, eine Atmosphäre gu schaffen, die zu einer befriedigenden Regelung der Streitfragen beitragen könnte. Zu diesem Ausgang paßt ein Artikel des Pariser "Temps", in dem sestgestellt wird, daß Bolen das größte Interesse daran habe. den Status quo der Freien Stadt zu achten.

Schwierig sind die Verhältnisse im Deutschen Reich. Die Beseitigung der Regierungsfrise ist vorläufig vertagt worden. Es soll die Rückehr des Reichsprästdenten nach thelli, hat sich zwar nicht ausdrücklich auf ven Standpunks. hat sich zwar nicht ausdrücklich auf ver Frage des Beredlungsteht, daß unsere Regierung in der Frage des Beredlungsdeit sich einer "Action directe" schuldig gemacht habe,
deit die angenommene Entschließung des Rates, daß dung darüber fallen, ob die Regierung ergänzt oder umge-

bildet werden muß. Das bedeutet eine Berlängerung des unsicheren Zustandes bis Ende des laufenden Monats. Reichskanzler Brüning scheint die Absicht zu haben, Zeit zu gewinnen, vielleicht in der Hoffnung, daß sich das Chaos noch irgendwie befriedigend lofen werde. Große Bedeutung kummt der Entwicklung der Dinge in Preußen zu. Am 24. Mai tritt der neue Landtag zusammen und seine ersten Pflichten werden die Wahlen des Präsidiums und des preußischen Ministerpräsidenten sein. Der Gepflogenheit nach ollte die Bejetung des Landtagspräsidenten den Nationalsollte die Belegung des Landsagsprasidenten den Kuttomits schäften, als der stärksten Partei zusallen, während die sozialistische Fraktion auf den Posten des Bizepräsidenten Anspruch hätte. Eine solche Lösung lehnen die Nationals sozialisten die setzt ab. doch wird ihre endgültige Haltung noch in der augenblicklich tagenden Parteiberatung setztes ein legt werden. Ueber die erste Sitzung wurde bereits ein Bericht herausgegeben, in dem es heißt, daß die notional-soziali tische Partei nicht um Ministerposten fampie. Daraus läßt sich vielleicht der Schluß ziehen, daß bei der Wahl des

Miniperpräsidenten auf Entgegenkommen zu rechnen ist und auch für die Schaffung einer Landtagsmehrheit die Ausfichten nicht gang verichloffen find. Die Schwierigfeiten in Preußen würden dadurch behoben werden und auch für die Reichsregierung könnte sich die Besetzung der freien Misnisterposten leichter durchsühren lassen. Damit ist jedenfalls zu rechnen, daß das Zentrum den Nationalsozialisten beide Stellen den Landtagspräsidenten und den Ministerpräsiden-ten, nicht zugestehen wird. Die erste Sitzung des Landtages verspricht recht stürmisch zu werden.

Regierungsschwierigkeiten gibt es auch in Belgien und Japan. Der Kampf der Flamen um ihre Sprache hat seit dem Kriege immer schärfere Formen angenommen. Bor einem Jahre versuchte der König durch die Bildung des Rabinetts Renkin den Flamen entgegenzukommen. Diese Regierung sollte den Ausgleich zwischen ihnen und den Wassonen zustandehringen. Die Bemühungen Renkins erzielten den erwarteten Ersolg nicht ganz, sein Kabinett wurde wegen des Gesehes über die Sprachbehandlung im Schulunterricht gestürzt. Mit der Neubisdung ist wieder Renkin betraut worden. Man nimmt an, daß auch das neue Kahinett sich auf die hisherige Koalition von Liberalen neue Kabinett sich auf die bisherige Koalition von Liberalen und regierungsfreundlichen flamischen Katholiken stüken wird, um so mehr, als die neue Fassung des Sprachengesetes die Flamen bestriedigen dürste. Das neue Geset gibt die Möglichkeit, die französische Schule aus Flandern verschwin-

In Japan hat die Ermordung des Ministerpräsidenten Inutai ein grelles Schlaglicht auf die inneren Kämpse geworfen. Der mehr modernen Richtung, die sich gegen aus-ländische Einflüsse nicht verschließt, steht die national-japa-nische gegenüber, der vor allem die Armee angehört und die sich mehr auf die konservativ gesinnte Provinz stügt. Sie hat ihren Anhang vor allem im Süden des Landes und innerhalb der buddhistischen Geistlichkeit. Diese Richtung befürwortet die Unternehmung gegen die Mandschurei und steht zu der mehr toleranten Regierung in schrössem Gegensatz. Bon der nationalen Richtung geht der Widerstand gegen die Einmischung des Völkerbunds aus und der letzte Mordanschlag. Sie hat sich insosern durchgesetzt, als die Militärpartei, die ihr angehört, nun mit dem neuen Ministerprässenten die Richtliwien für die Außenpolitik sestlegen soll. Der neue Kurs wird für die mandschurische Frage von Wichtigkeit sein, da der Manschurei gegenüber die Politik der eisernen Sand besolgt werden soll.



#### Lindberghs Vertrauensmann wurde als Schwindler entlarvi

Der ameritanische Schiffsreeder Curtis, den der Dzeanflieger Lindbergh als feinen besonderen Bertrauensmann während der Suche nach seinem geraubten Söhnchen be-trachtete, ist jetzt von der amerikanischen Polizei verhaftet worden, da alle seine Angaben über die Räuber des Kindes fich als frei erfunden herausstellten. Auf Grund diejer Angaben hatte Lindbergh an eine geheimnisvolle Adresse 50 000 Dollar Lösegeld gezahlt, die in die Taschen noch nicht ermittelter Betrüger flossen.

## Propaganda Paderewskis in Amerika

Bantett im Hotel Aftor — Warnung vor einer Neuaufteilung Volens — Drohung mit dem Kommunismus Deutschlands

neunort. Der befannte Musiter und chemalige pol-nische Ministerpräsident Padere wsfi war Ehrengast der polnischsamerikanischen Handelskammer in Reunork. Auf einem Bankett im Hotel "Astor" hielt er wieder einmal eine leiner Reden gegen Deutschland. Er führte u.a. aus, die in Deutschland versolgten Pläne auf Beseitigung des Weichsels-Korridors sei an das Werf preußischer Militaristen, die feine mahren Deutschen seien, sondern einen Rolonistentyp darftellten und die fich von einem hiftorischen Sag gegen Polen leiten ließen. Eine Neuaufteilung Polens — gegen eine solche zog Paderewsti unverständlicherweise zu Felde — würde einen internationalen Vorstöß mit kataltrophalen Folgen gegen die Zivilisation bedeuten. Die 32 Millionen Pohätten Unendliches zu erdulden wegen einer Proving mit 2 Millionen Einwohnern, durch deren Biedereingliederung in bas Deutsche Reich die militärischen Kreise in Deutsch= land den Staat Friedrichs des Großen im Often wieder ber= itellen wollten.

Polen, bessen Geschichte die Friedensliebe des polnischen Bolkes beweise, wünsche nicht erneut verkrüppelt zu werden. Zum Schluß hielt Paderewski es noch für angebracht darauf hinzuweisen, daß in Deutschland 4 Milion en Kon mus niften vorhanden feien, gegenüber 620 000 eingeichriebenen Mitgliedern der Rommuniftifchen Bartei in Gomjetrußland. Offenbar hofft er mit solchen hinweisen die amerikanischen Wirtschaftskreise besonders gegen Deutsch-land aufheten zu können. Der Rede Paderewskis wohnten u. a. bei: Owen Young, Parker Gilbert und Ges

Die anmesenden Deutsch-Amerikaner machten aus ihrer Empörung gegen die Aussührungen Paderewsti keinen Sehl. Bemerkt sei noch, daß der Präsident des Council Foreign Relations, Davis, Vaderewski mit der Bemerkung einge-führt hatte, daß Paderewski von allen Fremdgeborenen dem USU-Bergen am nächsten stehe.

Es bedürste tatsächlich nicht der üblen Setzreden, wenn sich die Staatsmänner selbst entscheiden würden, eine deutsche polnische Berständigung herbeizuführen. Man spricht soviel von dem "ehrlichen" Friedenswillen, nur den Frieden schätt man nicht.

#### Der amerikanische Botschafter in Bolen abberufen

Wie verlautet, ift ber ameritanische Bot= Marichau. ichafter John Willns aus Warschau abberusen worden. Er wird Polen bereits am 30. Mai endgültig verlassen. Berichiedentlich verlautet, daß der frühere amerikanische Finanzberater in Warschau, Dewen, sich um die Nachsolge des
scheidenden Botschafters bem üht.

#### Regierungskrise in Totio dauert an

Totio. Die japanische Kabinettsfrije fand am Freitag, entgegen den Erwartungen politischer Kreife, noch feine Lojung. Die Verzögerung ist auf einen neuen Schritt mehrerer Armeeführer bei dem Kriegsminister Arati juruchzuführen. Anschließend an diesen Schritt hatte Cavusu eine Konferenz mit ben politischen Führern, deren Ausgang darauf ichließen läßt, daß möglicherweise auch Baron Siramuma als An-warter auf den Bosten des Ministerpräsidenten in Betracht fommt. Siramuma ist Prafibent ber nationalistischen Gesells Schaft Kolohonicha, die an der Spige der japamischen faschisti= schen Bewegung steht.

#### Herabsehung des Strompreises in Wlodzimierz

Modzimierz. Der "elektrische Streit", der seit einiger Zeit in Woodzimierz herrschte, hat uns einen Erfolg gezeitigt. Das Gleftrizibatsmert ging auf ben Kompromifporichlieg ein und sentte den Strompreis um 25 Prozent.



## 3um Gouverneur des Memelgebiefs ernannt

Der litauische Generalkonsul in London, Gnlys, ist als Rad folger von Mertys jum Gouverneur des Memelgebietes et nannt worden.

Memel. Der neue Couverneur Gulys traf am Freit pormittag in Memel ein. Wie verlautet, wird Gylns soft Berhandlungen mit den Mehrheitsparteien aufnehmen, dem Ziel der Bildung eines neuen Direftorium Das bisherige Direktorium Simmat führt augenblicklich die Geschäfte, wird aber voraussichtlich am 1. Juni durch treten.

Am Donnerstag abend hat eine Sitzung ber Wahlpf jungskommission stattgefunden, die die Ginsprüche gegen Landtagswahlen als unbegründet abwies und damit die am Mai stattgesundenen Landtagswahlen für gültig erklätt Der neue Landing wird also nach der Beröffentlichung Amtsblatt wahrscheinlich am 4. Juni zu seiner erftet Sitzung zusammentreten.

#### Bauern streifen gegen Erhöhung der Martigebühren

Marichau. In Lowics und Minst bam es wegen ber hol Marktgebühren zu einem Streit der Bauern, die sich weigertet den Markt in diesen Städten zu besuchen. Die Stadt Mins hat bereits nachgegeben. Die Schramkengebühren wurden gut aufgehoben und die Marktgebühren um 30 Prozent ermäßigt

## Feuergesecht zwischen Militär und Streikenden

16 Arbeiter erichoffen.

Maricau. Die die polnifden Blätter melden, es in Kiem im Zusammenhang mit einer Streitbewegung von einigen taufend Arbeitern, die in den Militärdevots ichaftigt find und feit einiger Zeit feine Löhne mehr erh ten hatten, ju blutigen Zusammenstößen zwischen Milit und Streifenden Die Arbeiter follten mit Militargem gezwungen werden, die Arbeit wieder aufzunehmen. Dara hin fturmten die Arbeiter ein Baffenlager und verfahen mit Gewehren. Es fam zu einem regelrechten Gefecht. nach Seranführung von zwei Regimentern zur Berftürfuh fonnte der Widerstand ber Arbeiter gebrochen merbe 16 Führer wurden fofort erschoffen. Etwa 600 Arbeiter mil den verhaftet. Der Leiter der Riewer GPU, Menadie, Celbitmord begangen.

## Wenn Menschen Pontager auseinander sehen

(38. Fortsetzung.)

Wenn Szengerni vor feinen Gorern iprach, mar es die alte flammende Begeifterung, die ihn erfüllte und die die andern mit sich riß Sobald er aber über die Schwelle feines heimes trat, fiel die Trostlosigkeit wie mit Reulenhieben über ihn herein.

Um all den Flitter feiner Burden, Titel, Ehren hatte er das Leben seines Beibes hingeworfen.

Rosmarie!

Ihr Bild, das Bild, das die Zeitungen damals gebracht hatten, ftand jetzt auf seinem Arbeitstisch Alle anderen Photos hatten gesehlt, und Aga konnte nicht umhin und mußte

gestehen, was die junge Frau damit gemacht hatte.
Stundenlang konnte er vor dem Bild sizen, den Kopf weit hintenüber geneigt, die geliebten Züge betrachtend. Wenn er abends die Augen schloß, verfolgten sie ihn noch in seine Träume hinüber. die wirr und abgerissen die endlos langen Nächte durchierten Ihre Stimme schweichelte sich in sein Ohr, ihr Mund an seine Lippen. "Bela — wie kann man so über die Maßen glücklich sein!"
Dann stöhnte er auf: "Und so über die Maßen unglöcklich

Dann ftohnte er auf: "Und fo über die Magen ungludlich,

Rosmarie!

Töröf kam immer seltener. Die beiden Männer wußten sich nichts mehr zu sagen, nicht das geringste. Sie trugen ein und dasselbe Leid und wagten kaum den Finger daran zu legen, damit die Wunde nicht wieder bluten sollte, die Wunde, die doch niemals vernarben konnte.
An Horvath dachte Szengerni nur selten und dann ganz slüchtig, als ob er nicht in dessen Schold stünde, da er doch Rosmaries Leben hatte retten wollen Kür das alles and er

Rosmaries Leben hatte retten wollen. Für das alles gab er nichts. Sie war tot. Daß der Freund gegangen war, ichmerzte ihn kaum. Das Leid um die geliebte Frau versichung jedes andere, das nicht mit jolchen Riesenfäusten an ist met die Gekeinstellen an ist mit die Gekeinstellen an feinem Bergen trommelte, wie die Gehnsucht nach ihr.

Er mußte sich erst entsinnen, als ihm eines Bintertages eine Dame gemelbet wurde, auf beren Karte er:

"Raja Bosanni"

las. Raja Bojanni? Er ging ihr die Hälfte des Zimmers entgegen, jah unter schwarzen Schleiern ein schmales, durchgeistigtes Gesicht, das in dem seinen suchte, als ob es ein ganz anderes sei, als das, das in ihrer Erinnerung lebte.

"Komme ich dir ungelegen, Bela? Ich ertrug es nicht

Sie taumelte in den Stuhl, den er ihr zuschob und faktete die Hände im Schoß. "Mater Dolorosal" io durchfuhr es ihn. Irgendwo hatte er einmal dieses Bild gesehen. Genau so, wie dieses junge Welb hier vor ihm saß, haftete es in seinem Gedächtnis

"Rann ich dir irgendwie behilflich fein, Raja?" fragte er. Du siehst, ich bin nur noch ein halber Mensch, aber ich habe

Er hielt inne und sah auf den gesenkten Kopf, um den die Lichter des Abends spielten. "Bielleicht haft du Bertrauen zu mir."

Sie suchte nach Atem. "Ich komme nicht darüber hinweg."
Szengerni mußte sich erst besinnen, was sie meinte. Er wußte, daß sie Horvath geliebt hatte. Trozdem fand er kein Wort des Trostes. Er war ganz ausgesogen vom eigenen

"Bom Gericht wurde mir fein Testament zugeschickt," erzählte sie tonlos. "Das Kind ist Erbe."
"Das Kind?" Szengerni ging durch Labyrinthe. "Ich weiß nicht, welches Kind du meinst?"

"Das feine. Er schüttelte den Kopf. "Ich wußte gar nicht, daß er ges heiratet hat Es muß mährend meiner Abwesenheit geschehen sein. Wer ist seine Witwe?"

"Ich."
Szengerni schlug sich an die Schläfen, schloß die Lider und ließ das Rot der scheidenden Sonne darauf brennen. Flammenbündel schossen über ihn hinweg. Dann wurde alles zu weißem, tangendem Nebel, der ihn nach einer Stute zu greifen hieß

"Ber hat euch getraut?"
"Niemand, Bela." Das Mädchen flammerte die Hände ineinander und sah in die Ferne. "Bater verwehrte mir seinen

Segen und sliehen wollte ich nicht! Heute würde ich es tun-— alles würde ich tun, was er von mir verlangt. Aber die Toten haben keine Wünsche mehr."

Szengernis Gesicht war vollkommen weiß. "Wenn es dichtröstet, Raja, daß ich dieselbe Qual erseide wie du — Thre Rechte hob sich abwehrend. "Ich will keinen Trosk wie ich auch kein Bergessen möchte. Das Erinnern ist dus einzige, das mir keiner nehmen kann. Ich möchte dich nur um die Abresse Annalis hitter einzige, das mir keiner nehmen kann. Ich möchte dich nut um die Abresse eines Anwalts bitten, um Guidos letten Willen auszusühren. Er hat bestimmt, daß der Knabe seinen Namen trägt. Von den Zinsen des Geldes soll sein Unterhalt bestritten werden und ipäter seine Erziehung. Bis zum zwölsten Lebensjahre darf er bei mir bleiben." "Und dein Vater?" Szengerni hielt den Kopf zurück gesehnt und horchte auf das Knistern der Scheite, die im Kamin verkohlten.

Ramin verkohlten.

"Er weiß jeht alles. Bis heute hat er die Ruhe des Toten mit keinem häßlichen Wort gestört."
"Wir bereuen immer erst, wenn es zu spät ist."
Raja unterdrückte mit Gewalt das Weinen, das ihr in der Rehle saß. Er bat sie, sein Gast zu sein, solange sie in Wien zu weilen gedenke, klingelte nach Uga, die Töröt ihm über lassen hatte, damit er doch wenigstens einen mitsühlenden Wenschen um sich wußte und drückte die Hände vor das Gessicht, als die Türe hinter Uga ins Schloß gesallen war sicht, als die Türe hinter Aga ins Schloß gefallen war.

"Seute nacht, lieber Schat, wenn die Sterne am Simmel fteb'n, bann muß ich fort . . ."

Die Fenster mußten für einen Spalt offen gestanden haben, benn das Lied klang eben von der Straße herauf, wo eine Jugendgruppe vorüberzog.
Szengerni sprang hinzu und stieß sie in die Riegel, daß die Scheiben klirten

Scheiben flirrien.

"Morgen früh, lieber Schat . . . "

Alga fand, als sie eine Viertelstunde später wieder eintrat, ihren jungen Prosessor mit über den Schreibtisch geworsenen Armen, auf denen die schmalen Schultern zucken.
"Warum schreit man nach einem Menschen erst, wenn er nicht mehr erreichbar war? Bon den Toten kommt keiner wieder."

(Fortsetzung folgt.)

## Unterhaltung und Wissen

## Ein Pumpgenie

Argentinische Novelle von Alcides Greca.

bitteres, schicksalergebenes Lächeln auf den Lippen. Er gern zu fneipen, stand aber immer fest auf den

Bescheiden bat er: "Berr Dottor, helfen Sie mir aus Berlegenheit!"

Selten kam er in mein Haus. Er wartete geduldig der Straßenecke. Vielleicht ahnte er, daß ihm meine Midde Wirtin die Tür vor der Nase zuschlagen würde:

Gett Doktor ist ausgegangen." Er überfiel mich, wenn ich in die Eleftrische steigen

Wie hergezaubert stand er da: "Herr Doktor, ich in Berlegenheit ...

"Bist du immer noch nicht zusrieden?"
"Nur noch diesmal, Herr Doktor..."

. Als Serapio mertte, daß fein Kredit madlig ftand, dengte er seinen Geift an und schwindelte mich dreimal an. erzähle es der Reihe nach.

theit Ich gehe in die Maisernte. Bei Comez soll viel ibeit Ich gehe in die Maisernte. Set Golieg sat ihre fein. Nur möchte ich Sie bitten, mir eine Kleinigstür die Fahrt zu geben."
"Wieviel kostet die Fahrt?"

"Zwei vierzig, Herr Dottor."
"Da, — Aber komm mir nicht noch mal!" Rein, Berr Dottor, - vielen Dant!" ...

Vierzehn Tage später. "Serr Doktor! Ich gehe nach Karkaranja. Ich habe beit auf einer Estancia bekommen. Geben Sie mir die

wühr für die Agentur!" "Basss? Bist du denn nicht in die Maisernte ge-

"Doch, Herr Doktor. Aber es waren schon so viele e da, und da gab es keine Arbeit mehr. Ich mußte duß zurücktommen.

Das rührte mich; ich habe nahe ans Wasser gebaut. "Die Reise nach Karkaranja ist kürzer..."

Derr Doktor, drei Pesos reichen mir .. "Die Fahrt kostet doch nicht mal einen Beso!"

Ich muß die Vermittelungsgebühr bezahlen; sonst in die Arbeit nicht. Zum letztenmal, Herr Doktor!"
"Aber ganz gewiß das letztemal!"...

Nach einiger Zeit wurden die Reisen noch fürzer. Eines ges machte ich Schluß; ich wollte nichts mehr von ihm

Ein Monat verging, ein Vierteljahr. Serapio kam wieder. Andere ersetzten ihn mit Ersolg. Als ich per frühen Bormittags aus dem Hause trat, stieß ich mit

frühen Bormittags aus dem Hause trat, stress im interproductio zusammen. Er trug eine Eisenbahnermüße und eine Laterne in der Hand.

"Also, Herr Doktor," sagt er, sobald er mich sieht, und bit mich an, "von jest ab belästige ich Sie nicht mehr. bin wieder angestellt. Ich bin Weichensteller geworden. Ich werd ich seste arbeiten! Ich möchte Ihnen danken sür was Sie an mir getan haben."

Ma, das freut mich. Aber nimm dich in acht! Besauf nicht wieder!"

"Nein, herr Doktor. Kein Gedanke! Und, herr Dotberzeihen Sie, wenn ich Sie zum allerletten Male been Joh bin im Gasthaus ein paar Pesos schuldig. Sie en mir meinen Koffer nicht heraus. Mit fünf Pesos ist in Ordnung, Herr Doktor. Es ist wirklich das

then Male!" Wenn es so ist ... Aber ganz gewiß zum

Bielen Dank, Herr Doktor!"

Abends komme ich in die Parteiversammlung und sage Borsitzenden: "Wissen Sie schon? Serapio ist wieder

"Bas?... Sind Sie auch datung "Bieso: reingefallen?" Der Borsitzende lächelt ironisch. "Er ist wohl mit einer eine Ger Bahn." elerne bei Ihnen erschienen?"

Der Borsigende lacht hell heraus. "Angeschmiert, Mit der Laterne und der gepumpten Mütze ift er allen Mit der Laterne und der gepunpten der ihm die geseine Funktionären gewesen. Der Mann, der ihm die vierne geborgt hat, wartete an der Ecke, um sie auch verzukriegen. Ich glaube, er bekam Prozente."...

Serapio verlangte nun kein Geld mehr von mir. Meberglam saß er hin und wieder in der Versammlung. eber glam saß er hin und wieder in der Stimmung der die Begeisterung noch die vergnügte Stimmung der ossen die Begeisterung noch die vergnugte stenig abseits harrte vor sich hin. Er schien an ganz was anderes enten denken und war nur körperlich anweiend. Einmal machte innen Spaß mit ihm. "Na, wie geht's bei der Bahn? bei dich wieder rausgeworjen?"

Sein Richt wieder rausgeworjen?"

Sein Lächeln war zur Sälfte bitter, zur Sälfte lug... Gineel Jahr später kommt Serapio zu mir und hat bein beld bon Ihnen, Herr Doktor. Aber verhelsen Sie mir zu deiner. Abnen, Herr Doktor. Aber verhelsen Sie mir zu Cin Jahr später kommt Serapio zu mir und hat ein

beld ichmusiger Papiere ... Aber vergeise... Aber Vergeiser. Aber Dottor. Aber vergeiser. Absindung durch die Eisenbahnerkasse!" In Ich greife einigermaßen bedenklich nach seinen Papies ind stelle Berechnungen an. Dienstjahre. Also kommen ihm etwa 800 pepts da. dienstjahre. Also kommen ihm etwa 800 pepts da. dienstjahren dienstjahren dienst und baß er lieber warten soll. neine Rente versiert, und daß er lieber warten soll.

neigt nimmt ihn die Berwaltung wirklich noch einmal Rimmt ihn die Verwaltung wirtig nog einenten Kein nicht so wie damals! Er tut, als begreise er nicht. Antra, derr Doktor. Die Sache versährt. Wenn ich keinen lichen stelle, verfällt mein Anspruch. Ich will mit dem lichen Geld zu meiner Frau und meinem Töchterchen zu-gusen. Ich will mir Möbel für ein Häuschen

Antwort habe. Die Sache wird in Buenos Aires erledigt. Monate vergehen. Eines Tages erfühnt er sich:

"Berr Doftor, ich habe nichts zu effen. Leihen Sie mir ein paar Pejos! Wenn ich die Abfindung friege, geb' ich sie ihnen zurück."

Die Bitte hat Erfolg und wiederholt sich viers, fünssmal. Drei Monate lang kommt Serapio nicht. Endlich ersicheint er eines Nachmittags traurig und bedrückt. "It noch kein Bescheid da?'

Es dauert schauberhaft lange.

jett an die Kasse."

Serapio nimmt bei mir eine neue Anleihe auf. Drei Tage fpater fommt die Antwort. Bor zwei Monaten ift die Absindung durch die Staatsbank ausgezahlt worden. Abends sage ich den Genossen: "Hat keiner von euch Gerapio gesehen? Der arme Kerl! Man scheint ihm die

Abfindung von der Eisenbahnerkasse gestohlen zu haben Wer weiß, was für einem Rechtsverdreher er in die Sande gefallen ift!"

Nach fünf Minuten fagt einer: "Da fommt Gerapio." "Serapio, wem hast du Vollmacht gegeben? Man scheint die Absindoung für dich bei der Bank abgehoben zu haben."
"Nein, Herr Doktor. Ich habe sie selbst vor zwei Mosnaten abgehoben."

"Sund! Warum hast du mich vor drei Tagen den Brief schreiben lassen?"

Ich hätte ihm eine gelangt, wenn man mir nicht in den Urm gefallen mare.

Seit zwei Jahren kommt Serapio wieder zu mir. Wahrscheinlich bereitet er den vierten Schwindel vor. Was noch schlimmer ist: ich habe den Eindruck, daß ich abermals darauf hineinfallen werde.

(Berechtigte Uebersetzung aus dem Argentinischen von

Der junge Mann, der por mir in der langen Reihe stand, war sehr forrett angezogen. Sein Sut sag bermaßen gerade, daß man auf den Verdacht geriet, er benute beim Aufsetzen heimlich eine kleine Wasserwage.

Er reichte seine Karte über den Tisch und sagte: Gleichzeitig möchte ich melben, daß ich gestern aus britter Sand eine Burftschnitte erhalten habe.

Der Beamte des Arbeitsamtes schnellte von seinem Sit, rif die Augen auf und fragte: "Wwwas?"

Der junge Mann, aus biesem Wörtchen ichließend, daß der Beamte Hochdeutsch nicht recht verstehe, übersetzte seine Meldung in gutes Sächsisch:

"Na, bitte, ne richtige große doppelte Bemme."

"Wollen Sie mich etwa beräppeln?"

"Aber nein," sagte der Korrefte, "ich veräpfle Sie ourchaus nicht; ich möchte gang einsach die dienstliche Meldung erstatten, daß ich gestern eine Bemme empfangen habe, — die mit Butter bestrichen und mit Salami belegt."

"Na, hoffentlich hat sie geschmedt. Aber jagen Sie mal, was geht denn das mich an?"

"Sehr viel. Ich verlange, daß diese Bemme zu den Aften genommen wird, ä beziehungsweise die Meldung, daß ich sie — — " — Spaß beiseite, junger Mann, ich habe teine Zeit für solche Mätchen." — —

"Mätchen? — Rielleicht gestatten Sie, daß ich Sie über Ihre Pflichten aufkläre. Und wenn Sie die Bestimmungen Ihrer vorgesetzten Dienstbehörde noch einmal als Mätchen

bezeichnen, merbe ich mich über Sie beschweren. Damit tippte ber Mann mit dem geraden Sute vermittels seines noch geräderen Zeigefingers auf eine Be-kanntmachung an der Mand: "Jede, auch gegen Sachbezüge, auch unentgeltlich geleistete Gelegenheitsarbeit, auch Stunbenarbeit ift spätestens am nächsten Zahltage zu melben."

"Wir sind doch keine Kinder," unterbrach ihn der Be-amte; "ich meine, so ne Bemme ist doch schließlich kein Sach-bezug." — Der unbeirrbare junge Mann entsaltete aus bezug."— Der unbeirrbare junge Mann entfaltete aus seiner Brieftasche ein grünes Merkblatt: "Bitbe sehr, als ich vor sechs Wochen dieses Haus betrat, überreichte man mir als erstes diesen Auszug aus den amtlichen Bestim-mungen. Darin ist der Begriff Sachleistungen genawer umschrieben und hier steht, daß darunter auch die Ge-währung einer Mahlzeit zu verstehen sei."

Der ob folder Logik breitgeschlagene Beamte suchte nach einem gütlichen Ausweg: "Aber hör'n Sie mal, so ne Bemme ist doch keine Mahlzeit; im Sinne der Bestimmung ift damit irgendein warmes Effen gemeint."

Treiben Sie doch keine Wortkniffelei. mie ich sie erhalten habe, ift ne reguläre Mahlzeit. Bafta! Ueberdies ist eine Salamistulle, beiläusig bemerkt war es ungarischer Salami, Viertel zu sechzig — mehr wert als ein Teller warme Suppe. Also bitte — Aktenvermerk."

Dem Korretten war nicht beigutommen. Er war mit allen Wassern der Gewissenhaftigkeit gewaschen. Der Beamte rang nach Luft. Endlich tippte er, von einer Idee erleuchtet, seinerseits auf die Bekanntmachung:

"Junger Mann, hier ist von Gelegenheitsarbeit die Rede. Haben Sie denn Arbeit gehabt?"

"Bin ja eben dabei, das zu melden. — Sie lassen einem ja nicht zu Worte kommen."

"Gut! Bin gang Ohr. Was arbeiten Gie?"

"Also mein Schwager hat die üble Angewohnheit eines jogenannten auswärti'n Ganges - - -"Menschensfind! Was hat benn bas ---

Sie sollen mich nicht immer unterbrechen. Bin boch schließlich auch 'n Mensch. — — und da tritt er natür-lich die Gummiabsätze schief. Und — — "

"Zur Sache! Da haben Sie ihm 'n Paar neue aufge-nagelt." — "Nein — Rur die alten umgewechselt. Damit das Dicke nach außen kommt. — Kurzarbeiter — der Mann muß auch sparen."

D, Sie Umstandsrat! — Wenn Sie sich nicht dauernd als Flichichuster betätigen, ist das doch nicht als Arbeit, sondern nur als Gefälligkeitsdienft zu betrachten.

"Werter Herr! Ich muß Sie abermals über Ihre eigenen amtlichen Bestimmungen aufflären," sagte der Gerad-linige, indem er triumphierend auf sein Merkhlatt wies: "Sier steht wörtlich, daß auch Gefälligkeitsdienste zu mel-den seien." — "Schluß jetzt!" sagte der Beamte barsch. "Sie sind ein Querkopf! Meine Zeit ist zu kostbar, um sie an Ihre Lappalien zu verschwenden."

Nun geriet auch der junge Mann in Harnisch. "Werd'n Se mal nicht beleid'gend!" schrie er. "Laut gedruckten amt-lichen Bestimmungen soll man jeden Gesälligkeitsdienst melden. Wer es nicht tut, dem wird — wenn nicht noch höhere Strasen verhängt werden — sosortiger Unter-

stützungsentzug angedroht. Gewissenhaft, wie ich bin, melde ich einen solchen Dienst. Und Sie kommen mir mit dummen Redensarten. Da hört doch, weiß es Gott, der Bindfaden auf. — Fast möchte man auf die Bermutung geraten, daß diese Bestimmungen nur da sind, um dem Arbeitsamt nachträglich eine Handhabe zum Einschreiten zu bieten. Wenn mich jemand wegen geleisteter Schwarzarbeit benunziert, dann kennen Sie Ihre Bestimmungen nur zu genau; dann heißt es, Sie haben das zu melden; — bitte, hier stets doch überall angeschlagen; — können Sie nicht lesen! Kurz, ich verlange, daß meine Meldung notiert wird.

Halten Sie mich, bitte, nicht länger von der Arbeit-Die Schlange steht sicher schon bis auf den Hof hins er. Ich habe keine Zeit mehr — — "

"So? - Sie haben aber Zeit gehabt, Dieje Bestim= mungen zu verfassen, durchzusetzen, drucken zu lassen, an die Wände zu kleben. Aber ich sehe, es hat keinen Zweck, das Gespräch mit Ihnen noch weiter sortzupflanzen.
Wo kann ich mich beschweren?"

"Wenden Sie fich an unsern Oberinspettor, Bimmer g."

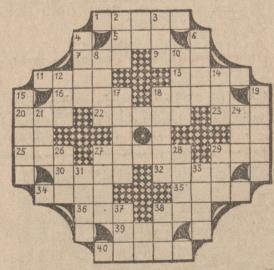
"Werde ich tun." Damit verschwand der junge Mann. Mährend man der Diskussion bis jetzt belustigt und mit Interesse zugehört hatte, waren zuletzt hauptsächlich von den Sintensbehenden Neußerungen des Unmutes laut geworden. Man war sich darüber einig, daß der junge Mann, obwohl er nichts getan hatte, als die Bestimmungen dem amtlichen Wortlaute nach ju befolgen, bennoch ein gang hartgesottener Bedant war.

Ich aber hatte das Gefühl, daß hermit die Frage nur zur Sälfte beantwortet wurde. Ich tonnte mich des Eindrucks nicht erwehren, daß auf dem Arbeitsamte, wenigstens an der Stelle, wo jene amtlichen Bestimmungen ausgefnobelt werden, einige Serren sigen, die auch ben Sut ein wenig gerade aufhaben.

german management of the control of

## Rätsel-Ede

## Areuzworträtsel



Waagerecht: 1. Stredenmaß, 5. männlicher Borname 7. Stadt in Bayern, 9. Zeitmaß, 11. großes Gewässer, 13. Schutzbamm (ch. = ein Buchstabe), 16. Tijchlermaterial, 18. Fisch, 20. chinesisches Nationalgetränk, 22. Komponist des Oper "Fra Diavolo", 23. Niederschlag, 25. bayrisch: Knabe, 27. weiblicher Vorname, 29. Göttin, 30. Bretspiel, 32. Grässerark, 34. Kopsbededung, 35. geheimes Gericht, 36. alte Wasse, 38. Wappentier, 39. Fettark, 40. Baumteil.

Senfrecht: 2. Zahlwort, 3. Tiefen-Meßgerät, 4. Knaben-name, 6. Inseftenfresser, 8. Fluß zur Saale, 10. Blutfanal, 12. Lebensbund, 14. Hilfszeitwort, 15. Wohnzimmer, 17. Kopfteil, 18. Fluß zur Nordsee, 19. Hunderasse, 21. Strausenvogel, 24. Spaltwerkzeug, 26. Gruß, 27. Nährmutter, 28. Möbelstück, 29. Körperteil, 31. Wasserpslanze, 33. innerer Körperteil, 37. Farbe, 38. Viehweide.

## Auflösung des Kreuzworfrätsels

Senfrecht: 1. Berne, 2. Jeh, 4. List, 5. Dbe, 6. Boa 7. Note, 9. Artur, 10. Tran, 11. Jrre, 12. Eld, 14. drei, 19. Baje, 20. Altar, 21. Saat, 22. Blei, 23. Eis, 24. Ebro, 25. Anfer, 26. Rahm, 28. Tal, 30. Leo, 31. Gnu.

Baagerecht: 1. Sof, 3. Rilo, 6. Bejen, 8. 3da, 10, Tor 11. Tiere, 13. Rand, 15. Tort, 16. Erbe, 17. Tuch, 18. Eber, 20. Avis, 23. elf, 24. Elsa, 26. Raub, 27. Ente, 29. Salat, 32. Kai, 33. Reh, 34. Onfel, 35. Omen, 36. Uhr.

## Das System

Es wir ein strahlend heller Maientag, als ich mit einem Freund das Institut besuchte, in dem jene armen Kinder unterrichtet werden, deren Seelen verkummert, die ichon "schwachsinnig" auf die Welt gekommen sind. Das Gebäude liegt zwischen den Bergen, inmitten hoher Bäume. Eine steinerne Mauer umsriedet den Garten, in dem Kinder spielten und mit ganz eigenartiger Stimme lärmten. Es war das nicht ausgelassener Lärm gesunder Kinder, sondern mehr dem Gezwitscher eines in Gesahr befindlichen kranken Vogels ähnlich.

Wir betraten das Gebäude und stellten uns dem Direktor vor. Er führte uns sofort zu den bedauernswerten Geichöpfen, die im Garten herumsprangen. Gie verstän-digten sich nicht in unserer Sprache, aber sie verstanden einander - ihr Reich mar eine gang andere Welt. Der Direktor rief seine Zöglinge herbei und zeigte uns ihr Wissen. Es gab unter ihnen solche, die die Bäume des Gartens zu unterscheiden wußten, ein andrer Knabe zählte sliegend die zwanzig, ein dritter beschrieb die Möbel des Zimmers. Während sie aber auf die Fragen antworteten, sahen sie uns so scheu an, daß sich mir das Herz zusammenstrampste. Dabei waren alle Kinder so blaß und mager wie ein klaives Skelett wie ein fleines Stelett.

Mirklich pausbädig mar nur ein einziges Rind unter

ihnen. Ich erkundigte mich auch nach ihm.
"Ah dieser, das ist der Jani", erwiderte der Herr Direktor, "er ist erst seit ein paar Tagen hier: vorläusig kann er noch nichts, aber bis übers Jahr hosse ich mit meinem System auch bei ihm einen großen Ersolg zu erzielen!

Wir verweilten noch ungefähr eine halbe Stunde dort, dankten dann dem Serrn Direktor für seine freundliche Aufnahme und verabschiedeten uns. Als ich wieder in der Stadt mar, hatte ich jene verfümmerten Rinder fast auch

stadt war, hatte ich sene vertummerten Kinder san auch ichon wieder vergessen.

Ein Jahr ist eine lange Spanne Zeit, während der sich gar mancherlei ereignen kann. Ich konnte schon kaum den Frühling erwarten; endlich wurde es wieder Mai! Blau war der Himmel, grün die Erde, die Vöglein sangen in den Bäumen. Ich suhr in den Wald hinaus, ins Gebirge, und plötzlich sach ich ein Haus vor mir, das mir sehr bekannt vorkam. Ich erinnerte mich, hier vor einem Jahr mit einem Freund gewesen zu sein.

Jani, der kleine pausbäckige Jani, der damals noch gar nichts gekonnt hat, kam mir in den Sinn. Bon Neusgierde gepackt, suchte ich den Direktor auf. Er freute sich, als er mich erblickte. Ich erkundigte mich nach seinen Schützlingen.

"Es geh vorwärts, mein Berr, gang icon vorwärts!"

antwortete er.
"Nun, und der kleine Jani?" fragte ich.
"Oh, dieser ist schon ein wahrer Gelehrter!"
Wir gingen in den Garten hinaus, wo die Kinder,
magere, schwache, stelettartige Menschen, spielten.
"Wo ist Jani?" fragte ich.
Der Direktor rief seinen Namen. Daraushin kam ein

blasser, bis an die Knochen abgemagerter Bub zu uns. Ich wollte kaum meinen Augen trauen.

"Das ist der kleine Jani?"
"Ja! Aber jest ist er schon kein "Dummerl" mehr, er kann schon recht vel. Nun, Jani, rechne einmal!"
Das entsetze Kind begann mit große" Qual zu stam=

meln: "Eins ... zwei ... zehn!" Der Direktor stellte ihm eine neue Frage: "Aus wieviel Stunden besteht der Tag?"

Das Kind antwortete am ganzen Körper zitternd: "Bier-vier-undzwanzig."

Der Direttor legte gufrieden die Sand auf den Ropf

des Anaben: "Es ist gut, ein kluger Junge — am Abend bekommst

Als ich mich auf den Heinweg machte, erkundigte ich mich beim Direktor, wie er diesen Ersolg erzielt habe. Da reckte er sich ganz stolz und sagte: "Mit meinem Enstem!"

"Und worin besteht dieses System?"
"Es ist sehr einsach", gab ber Schulmeister zurück, "ich lasse die Kinder hungern!"

"Bie?" fragte ich entsett. "Ich lasse sie ganz einfach hungern; dann gehorchen sie in ihren Qualen, sind ausmerksam und besolgen meine Be-sehle. Ich halte beim Unterricht einen Kuchen in der Hand, und wenn der Betressende richtig antwortet, bekommt er



### Von den Marienburger Festspielen

die wie alljährlich zu Pfingften veranftaltet werden. Die Festspiele, die in den stimmungsvollen Naturkulissen der be-rühmten Ordensbauten stattfinden, haben als Mittel zur Pslege deutscher Kultur im bedrohten deutschen Sten größte Bedeutung.

ihn. Das Kind nimmt alle Kraft zusammen und - lernt. Das ist, bitte, mein wundertätiges Spftem!

Mich machte diese himmelschreiende Graufamkeit riesig betroffen, ich ware dem Direttor am liebsten an die Rehle gefahren. Jest war es mir schon klar, warum diese Rinder so mager sind und warum aus dem pausbäckigen Jani ein — Stelett geworden war. Wütend suhr ich den Pädagogen-

"Wie können Sie nur so graufam sein?"

Er starrte mich überrascht an und fragte staunend:

"Ich begreise Sie nicht, mein Herr! Ich muß Ihnen sagen, Sie sind der erste Mensch, dem mein System misfällt!" "Ich muß gestehen, ich halte es meinerseits für schred-

und unmenichlich! Der Direktor lachte.

"Seien Sie mir nicht bose, wenn ich lache. Sie scheinen aber vom Leben selbst keine Ahnung zu haben. Habe ich das Aushungerungsspstem ersunden? Oder eine viel höhere Macht? Bersuchen Gie einmal, nicht zu arbeiten ob Gie bann einen Ruchen in den Mund fteden werben?"

Ich antwortete nicht, worauf er fortfuhr:

"Also sehen Sie! Das Leben selbst ist der große Meister, der grausame Pädagoge — ich habe dessen Snstem bloß in meinem bescheidenen Wirkungskreis kopiert! Wer nicht arbeitet — bekommt nichts zu essen, muß hungern. Das ist das ganze!"

Ich drückte den Sut in die Stirn und empfahl mich.

"Sehr traurig!.

"Möglich", sagte der Direktor, "ich kann aber das Leben nicht anders einrichten! Wie gesagt ich din nur ein Plagiator! Ich besolge die Lehre des "Großen Meisters", genannt: das Leben. Sollte also mein System Ihren Beifall nicht gesunden haben, dan bitte, zumindest objektiv zu sein und nicht mich zu schelten, sondern das Leben!"

Damit ichlug er hinter mir die Tur gu. (Uebertragung von Grete Reufeld.)

## 500 Jahre Genter Altar

Der weltberühmte Genter Altar, die Lebensarbeit der het den Brüder Hubert und Jan van End, wurde im Jahre 1482 vollendet. Wir zeigen hier zwei der bekanntesten Fligeligie hilder dieses unverschiebt in Mer der bekanntesten Fligeligie bilder dieses unvergleichlichen Werkes, die singenden und musigierenden Engel.

## Der explodierte Stammtisch

Bon D. F. Seinrich.

Alle Montage famen sie zusammen in der "Ringels taube", einem alten Gasthof am Markt. Jeder freute sich, wenn der andere zur Tür hereintrat, nach dem bewußten Tisch in der Ecke nickte und seinen Gruß den Stammtischbrüdern entzegenichseuderte. Es waren recht verschiedene Leute, und so hatten sie auch verschiedene Grußformen. So sagte der Kausmann Sesenheim: "Guten Abend, meine Herren"; denn er war ein von Grund aus höslicher Mann; er hatte deshalb auch ein gutgehendes Konsettionsgeschäft. Herr Großwächter, Mitarbeiter einer Lokalzeitung, Philosoph und Rettor a. D., wünschte: "Allerseits einen guten Abend", während Herr Tintenschrei, ein alter Schauspieler, mit großer Geste sein "Grüß eich Gott, edele Herren!" an die Wand wars, daß die Bilder der verstorbenen Stammtschbrüder an den Wänden wackelten und später geradegerückt werden mußten. Dann gehörte noch zu der Kunde Herr Schwah, ein Finanzbeamter, der jedoch nicht aus Stuttgart stammte, sondern aus Kötzschenbroda. Sodann Herr Kieselstrost; er war Beamter bei der Kleinbahn, die das Städtchen mit der nächsten größeren Station, auf der sogar früher eins taube", einem alten Gafthof am Markt. Jeder freute fich, mit der nächsten größeren Station, auf der sogar früher ein-mal ein internationaler Schnellzug gehalten hatte, in lie-benswürdiger Weise verband. Serr Schwab kam gewöhnlich mit seinem Hauswirt, dem Antiquitätenhändler und Pfandleihhausbesiger Federgrun, jum Stammtisch.

Diese Herren waren regelmäßig Montags anzutressen; es waren die etatsmäßigen Mitglieber dieser würdigen Lafelrunde, denn Leute wie der Likörreisende Schmidtsreund oder die beiden Brüder Stellmacher, die als Aussichtsbeamte einer Wach- und Schließgesellschaft tätig waren, konnten die Stammtischzeit nicht so pünktlich innehalten, da sie des östes

ren außerhalb festgehalten wurden.

Kürzlich aber waren sie allesamt vereinigt; man seierte den Abschied Tintenschreis, des Schauspielers, der fünf Mo-nate lang Mitglied des Stammtischs in der "Ringeltaube" gewesen war und nun nach einem Kurort in Bagern überfiedelte, wo er demnächft fein erftes Gaftipiel gab. Die Berren hatten ihn sehr gern, denn er sprach so wunderbare Sähe, wußte herriche Theaterichnurren zu erzählen und verstand es durch geistreiche Zitate aus alten Klassittern das literarische Niveau des Stammtisches zu erhöhen. Unter den Herren herrschte übrigens ein Verbundenheitsgefühl, eine Gehnsucht, einander zu beglücken, daß jeder, der in der Nähe des bewußten Tisches saß, den Schimmer dieses Beglückseins und werdens mit hinaus in die Sternennacht nahm, wenn er der gastlichen Stätte den Ruden fehrte.

Doch das Rismet ift unerbittlich. Wer hatte geahnt, daß gerade dieser Schauspieler Tintenschrei es sein nußte, der vom Schicksal dazu berufen schien, das Stammtischichul jäh zu zerstören. Niemand hätte es geglaubt. — Er war ja auch

eigentlich nicht schuld.

Anfangs ängstlich und später gewohnheitsmäßig bemühte man sich, alle Sachen und Sächelchen, Die etwa Unheil über die freundliche Runde heraufbeschwören könnten, zu versmeiden. Man hielt die Politik fern, stritt sich auch nicht über die Werte der einzelnen Beruse; man lebte im tiefsten

Bis vor turgem, eben an jenem Abend, Tintenschrei leichthin erwähnte, er fahre von Berlin mit dem Nachtichnells zug über Chemuit nach Regensburg, wo er einige Tage zu bleiben gedenke. Bon hier aus entwickelte sich die Kata-

Herr Federgrün meinte, Tintenschrei fahre nicht über Chemnik, sondern über Leipzig, worauf herr Tintenschrei lächelte und mointe, er sei schon mehrere Male diese Strede gesahren; er wisse genau, daß man durch Chemnis komme. Herr Schwab gab ihm recht und ergänzte, daß der D-Zug nach München über Chemnit sahre.

"Nein," erwiderte herr Federgrün. "Bon Dresden aus ja aber von Berlin aus doch keinesfalls!"

"Toch, toch," meinte Berr Schwab, "die draffn sich ahm undrwächs und fohrn zusamm ieber Gammnids nach Minchn!"

"Aber er will doch gar nicht dahin, er will doch nach Ab gensburg!"

"Is ja egol, Rächnsburch liecht toch vor Minchs

"Ja, Sie haben recht," sagte der eine der beiden Ge briider Stellmacher, "aber er kommt nicht über Chemnis!" "Nadierlich gommdr iebr . . . nee, er muß ieber Diwis

Jetzt mischte sich herr Kieseltrost in die Debatte: er als Beamter bei der Bahn wisse ganz genau, daß der Berlint Schnellzug nach München über Leipzig sahre und nicht über Chennik aber Amisten Chemnit oder Zwidau.

Herr Schwab lachte: "Nee, Sie wolln mer sachn, "Diwiggau liecht? Nee, 's is toch . . ."

Herr Kieseltrost sah sich in seiner Beamtenehre gefrän und sagte — etwas lauter als sonst: "Lieber Herr Echwal und wenn Sie zehnmal aus Schwabbelsachsen sind: der Inder geht nicht über Zwickau! — Basta!"

"Mann, von wächn pasta und Schwabbelsagin, härn das verbiddch mir!"

Herr Federgrün: "Was zanken Sie sich denn; sowas in doch pedantisch. Ich schlug neulich mal in meinem Laben in Fahrnson pach

"Na," meinte Schwab hitzig, "in Ihrem Grämrlabth wärd ooch's Richtige kewäsn sinn."

Borauf der Pfandleihhausbesitzer Federgrün erregt auf sprang und sich seinerseits diesen Anwurf auf sein Gelchet verbat. (Zu jeder andecen Stunde hätte Schwab das sager dürsen, aber nicht jekt) dürfen, aber nicht jett.)

Herr Schwah spielte den Erstaunten: "Chads schielb" n Beleichdichon, dar Har Pfandleihhausgrämr!"

Herr Federgrün wurde wütend: es sei ihm gar nicht st lächerlich zumute, er (Herr Schwab) musse es längst gemerk haben, aber wenn die Ohren halb so groß wären wie bet Mund . . .

Nun verbat sich Herr Schwab aus Kötzschenbroda, seinet seits solche Scherze. Die anderen Herren griffen ein. Beidet begingen sie die Untlugheit, nicht für einen Partei du gett men landern auf Mittellichen Bartei du gett men, sondern es stellten sich die Brüder Stellmacher, find Großwächter und Serr Kieseltrost auf die Seite Federg get und die anderen Herren agierten für die Gegenpartei. als gebens wies Herr Großwächter in seiner Eigenschaft ger Reftor a. D. darauf hin, daß nach den geographischen schlich immer mehr zu, und es dauerte nur einige Minuten, ich merhat man ihr gegenschieft verbat man sich gegenseitig "solche Scherze" und machte ste Gedanken darüber, wieso man mit so hirnverbrannten schen an einem Tische siten konnte — und das monateland solchen Ausgenstellung und das monateland minute Herr Schwab nannte nach einer weiteren halben Ming Herr Chwab nannte nach einer weiteren halben Minut Herrn Kieseltrost einen Sefundärbahnfrigen und Sern Großwächter ein ausgepustetes Schullicht. Die beiden ren zahlten unter Protest und gingen. Auch der mehr reisende Schmidtsreund, der im Lause des Disputs mehr mals die Parteien wechselte, befand sich in Etstase und bom Kausmann Sesenheim, der ihn als nicht mehr gold nüchtern stäzierte, eine Stellung als approbierter wächter an, worauf Herr Sesenheim äußerte, er müsse an sesenheim, um Schmidtsreund nicht zu ohrseigen. halten, um Schmidtfreund nicht zu ohrfeigen.

Nach einer Viertelstunde war niemand mehr in gen "Ringeltaube" zu sehen. Der Wirt war so blöde gewesell, "Kingeltaube" zu sehen. Der Wirt war so blöde gewesellen obendrein um Ruhe zu bitten. Das gab den Rest. Stammtisch explodierte. Puff. Aus. — Mar ein Schirm blieben.

Nur ein Schirm blieb zurück; der wurde am andern Motgen von dem Großwächterschen Dienstmäden abgeholt mit der Bemerkung, herr Krögel, der Wirt, möchte herrn patte das Stammglas zurücksichen. Im Laufe der Woche herr Krögel noch weitere sechs Stammgläser ein. Jedesmal, wenn ich einsem in der Riverstaube" in

Jedesmal, wenn ich einsam in der "Ringelfaube" sich und nach dem leeren Tisch in der Ede schaue, denke ich in den Stammtisch, der wegen einer Schnellzugsverbindung Kirwana versank.

## Sände hoch!

Werner lag, obwohl er beide Augen fest geschlossen hatte, immer noch wach und lauschte den Bruchstücken des nächtlichen Großstadtlärms, die den Weg durch die verschildenen Fenster sanden. In seinem Kopf tanzen bunte, verlodende Bilder: die Lichterslut der Nachtreslamen, Geisen gen und Saxophone, dustige Abendkleider und Schleier, aus denen seiche Mädels zärtlich lächelten, hochbeinige Barschemel, Flaschen und Gläsergeklirr. Herrgott ja! Wenn man jest ganz leise aufstände, sich ganz, ganz leise anzöge, und, die Lackschuhe in der Hand, auf Soden hinunterschlich. Nee, lieber nicht. Abele hatten einen hoffnungslos leisen Schlaf. Beim geringsten Geräusch wachte sie unsehlbar auf.

Werner öffnete ein wenig die Augen und betrachtete lein Frauchen, das fest und tief neben ihm schlief. Er hatte sie gern und Abele war hübsch und anziehend. Nur einen Geher hatte sie: Sie hatte ihn zu lieb. Sie wollte ihn Immer um sich haben, wollte mit ihm ausgehen ober noch sieher mit ihm absolute zu Gaule in ihrem gemittlichen Sein sieber mit ihm abends zu Hause in ihrem gemiislichen Hein bleiben. Wenn Werner den Bersuch machte, abends mal allein auszufliegen, dann gab es Tränen und Gejammer. Und wenn das nicht half, dann setzte sich Frau Adele sehr energisch zur Wehr und erklärte: "Wenn du gehst, dann gehe ich mit. Mich wirst du nicht los." Eine richtige Klette war sie. Seit einem halben Jahr sast war es Werner nicht gelungen, seinem Frauchen zu entkommen. Versuche, die üblichen wichtigen Konserenzen oder Geschäfte vorzutäuschen, waren kläglich mißlungen. Frau Adele lachte ihn aus, wenn

Wenn sie noch selber Freude gehabt hätte an so einem sidelen Bummelabend. Aber Frau Adele fand gar keinen Geschmack daran. Wenn sie zusammen in einem Nachtlokal laßen und er den Trubel "fabelhaft" fand, machte Frau Adele ein hochmütiges Gesicht: "Ich verstehe nicht, wie du daran Gesallen sinden kannst, Werner. Diese Hopperei und Klirterei ist doch nichts sür einen richtigen Mann."

Miene aufzusetzen und den lustigen Betrieb abweisend und don oben herab anzusehen. Aber Werner fühlte sich nicht wohl dabei. Er war noch nicht recht entwöhnt und sehnte sich danach, wieder einmal mit ein paar Freunden einen tichtigen fidelen Nachtbummel zu machen.

Frau Abele machte im Schlaf eine fleine Bewegung, Werner lag unruhig.

"Werner", flüsterte Frau Abele ängstlich, "Einbrecher!"
"Ach, Unsinn, Kind."
"Doch." Frau Abele klammerte die Arme um ihn. "Du bläst ja wie ein Murmeltier, aber ich habe deutlich gehört. bat sich jemand hier ins Jimmer geschlichen."
Werner tastete nach dem Lichtschalter. Jäh durchflutete die Helle das Schlafzimmer. Frau Adele stieß einen vor Angst halberstickten Schrei aus. Mitten im Jimmer stand ein Mann im Frack, eine schwarze Maske vor dem Gesicht, Blendlaterne und ein Bündel Dietricke in der Hand. Blendlaterne und ein Bundel Dietriche in ber Sand.

Berners Rechte fuhr blitichnell in die Schublade des Nachttischens, ris den Revolver heraus: "Hände hoch!"

Die Dietriche klirrten zu Boden. Der überraschte Einsteucher warf gehorsam die Hände über den Kopf.
Mit einem Satz war Werner aus dem Bett.
"So, Freundchen. Nächstens überlegen Sie sich, bei dem Sie einbrechen. Stellen Sie sich dahin! Gesicht gegen die Mand! So. Und wenn Sie den geringsten Versuch machen, die Arme herunterzunehmen, dann knalle ich Ihnen eine, perstanden?" eine, verstanden?"

Mit großen Augen sah Frau Adele der Szene zu. "Das Ueberfallkommando", stammelte sie, "Werner, ruf

doch die Polizei an!" lachte ihr Mann. "Was Polizei?" lachte ihr Mann. bringe ich selbst zur Polizei und liesere ihn in Numero Sicher ab. Hier, Abele, nimm mal den Revolver. So. Und Werner. Frau Abele hielt zähneklappernd die Reise auf den ihr den Rücken zurehrenden Einbrecher gesichtet. Werner aber stürzte zum Schrant und warf hastig kleider ihrer

die Kleider über.

Abele erstaunt fest. Wie? Ach so. Na, ist egal. Das erste beste." Werner Worschon sertig und nahm den Revolver wieder aus Frau Weles Sändchen.

"So, Kind, nun schlaf du ruhig weiter. Wird ja ein Weilchen dauern. Protofoll, Verhöre und so." Er füßte Frau Abele flüchtig auf die Stirn und wandte sich dann barsch an den schlotternden Eindringling. "Marsch, mein Junge. Die Polizei wird sich freuen. Die Tür fiel hinter den beiden Männern zu.

Unten por der Saustur aber stedte Werner den Revol= ver in die Hosentasche und der Einbrecher nahm lachend die Maske ab. "Großartig hast du das gemacht, Friti", klopste ihm Werner auf die Schulter. "Wie 'n richtiger, geborener

"Na, und du erst", lachte der Einbrecher, "der reine Kientopp."

## Das Gespenst

Im Dorfe herrschte die Cholera. Jeden Tag kam der Kreisarzt. Seinen Wagen ließ er vor dem Walde zurück. "Du langer Lulatsch hast wohl Angst vor der Cholera?" agten die Bauern zu seinem Rutscher. Gie nahmen näm= lich nicht ernft, was ber Dottor von der Anstedungsgefahr sagte. Als jedoch in rascher Folge ein Duzend Menschen starb, wurde es unheimlich. Der Totengräber wollte kein

# ACHTUNG!



Am 18. Mai 1932 trat das abgeänderte Gesetz in Kraft. Wenn Du Dich nicht schwer schädigen willst, orientiere Dich durch die leicht faßliche Broschüre von Steinhof, in der alle Erläuterungen und Hinweise sachlich und übersichtlich geordnet sind.

Preis 5 Zloty

Zu haben bei der

### KATTOWITZER BUCHDRUCKERE und verlags-spolka akcyjna

und in den Filialen der "Kattowitzer Zeitung" in Siemianowice, ulica Hutnicza Hr. 2, Telefon Nr. 501 Mysłowice, ulica Pszczyńska Nr. 9, Telefon Nr. 1057 Pszczyna, ulica Piastowska Nr. 1, Telefon Nr. 52 Rybnik, ulica Sobieskiego Nr. 5, Telefon Nr. 1116 Król. Huta. ulica Stawowa Nr. 10, Telefon Nr. 483

Loch mehr machen; die Bauern spannten nicht mehr an, um die Leichen in die Scheune neben dem Totenacker zu sahren. Für den Transport der Leichen sand der Kreisarzt schließlich zwei Männer, die weder Tod noch Leusel sirchtes Der eine mar ein budliger alter Mann, ber bas Gnadenbrot auf einem Hofe af. Er sagte: "Man gönnt mir doch nicht den Plat auf der Osenbank. Wenn's mich packt... auch gut..." Der andere, groß und grobknochig, abwechselnd Holzäuler und Säuser, hatte sich das Sprücklein zurecht gelegt: "Nur ordentlich Schnaps trinken, dann kann einem die Cholera den Buckl runter rutschen!" Jeden halben oder ganzen Taler, den ihm die Leute für seine Arbeit gaben, pflegte er zum Schutze seiner Gesundheit zu vertrinken. Hatte er eine tüchtige Bortion Branntwein im Leibe, dann zog er die zweirädrige Pestkarre so unbekümmert

## Schüßt die Ratur!

Ratur; nicht müde wird man zu lauschen. Die Bögel Ringen so froh ihre Lieder; die bunten Falter flattern von Blume zu Blume; die Blenen jummen im Thitbaun. Am Rande des Baches sonnt sich die harmsose Natter, im Ampel des Steinbruchs Unten und Molche, goldglänzende Laufkäfer auf dem sandigen Boden. —

fönnt Anaben und Mädchen, so jung ihr seid, ihr alle erbalten bleibe. Die lieblichsten Geschöpfe unserer Seimat, Kumen, Bögel, Schmetterlinge u. a., haben gar so viele Katuntinder micht achten, sondern ihnen aus Bosheit oder Gebantenleiseksit ein trauringer Ende hereiten Kiele schöne Gedankenlosigkeit ein trauriges Ende bereiten. Viele schöne selankenlosigkeit ein trauriges Ende bereiten. Viele schöne beren, manches anmutige Böglein, schillernde Falter, beren frohes Spiel uns ersreute, manche unschuldige schlange, buntsledige Salamander und Molche hat man in ausger oder jener Gegend unserer Heimat bereits völlig lelten oden ein es sind einzelne der Geschöpfe schon so leten geworden das man ihmen heute nur noch ausnahmsgeworden, daß man ihnen heute nur noch ausnahms-

beise begegnet. Erhalten! das sei die Losung, nicht vernichten! Auf euren Spaziergängen und Ausflügen, beim Spiel auf der Eine Spaziergängen und Ausstugen, bein daß ihr tein Zartes Leben vernichtet, und wenn ihr seht, daß ameraden an der Natur und ihren Geschöpfen sich versehen gehen, so legt ein bittendes oder warnendes Wort für eure lieblinge ein! — Bon "wilden Blumen" gibts nicht so biele, daß sedes einen großen Strauß sich mitnehmen dürste. Glaubt ihr, die Blume habe keinen höheren Zweck als im bas du perwolken oder — weageworsen — am Weg zu Glas ihr, die Blume habe keinen hoheren Ivel die bertrodnen? Unzähligen Insekten, darunter Bienen und Ihr doch meint, wenigkens ein kleines Sträußchen euch

psüden zu müssen, so schont Murzeln und Blatiwerk! Wer nach euch des Weges zieht, will sich auch noch ersreuen. Den bunten Faltern stellt nicht nach! Es ist so häße-lich, ihr frohes Leben vernichten zu wallen. Habt ihr's ge-tan, so reut euch der Frevel; die rohe Hand kann wohl töten, aber das geraubte Leben zurückgeben, liegt nicht in eurer Macht. Der lebende Schmetterling, wie er im Sonnenglanz über die Wiese slattert, sei eure Freude, nicht der auf der Nadel gespiekte der euch weiter nichts lagt als der auf der Nadel gespießte, der euch weiter nichts fagt, als wie sein Kleid aussieht. — Tötet nie eine Schlange, es sei denn die giftige Kreuzotter, nie Frosch oder Kröte, Eidechse, Salamander und Mosch! Gerade diese verachteten und verfannten Tiere haben unter Roheit und Aberglauben der Menschen viel zu leiden. Seid Beschützer der armen Verschoften. Gönnt ihnen ihr Leben in freier Natur! Daheim im Wasserbehälter oder in der vergitterten Riste gehen sie esend zugrunde. — Wo ihr ein Vogelnest im Gezweig wist, in der Hede, im Garten und Hof, da verschweigt euer Gesheimnis! Wo es euch nötig erscheint, tragt Dornen herzu, der Kate zu wehren; vermeidet aber sonst jede Störung! Wer Vogelnester ausnimmt, der frevelt an der Natur. Und weiter, achtet auf euren Spaziergängen fremden Besitz. Vertretet nicht mutwillig das Getreide, das Gras der Wiese, drecht nicht Zweige von den Bäumen oder die jungen Triebe nom Meikengehülch die Gerten des Holestrauchs usw. Vor vom Meidengebüsch, die Gerten des Haselstrauchs usw. Bor allem aber achtet und ehrt den Wald! Weicht vom betretenen Wege nur ab, wo es erlaubt ist! Stört den Walds frieden nicht durch robes Geschrei! Ihr stört den Waldsfrieden nicht durch robes Geschrei! Ihr stört sonst die Ruhe der brütenden Bögel, die Andacht sedes Naturfreundes. Verunziert den grünen Teppich nicht durch umbergeworsenes Papier, durch zurückgelassene Reste der Mahlzzeit! Denkt immer daran: "Was dir zu Haus nicht artig scheint,

"Ift auch dem Walde ichlimm gemeint."

durch die Pfügen und Schlaglocher, daß die Leiche auf und ab hüpfte. Der Buckige lief keuchend nebenher und hielt sie mit beiden Sänden sest. Für manchen Zuschauer am Femker mag das ein komischer, sür, managen ein grausiger Anblick gewesen sein.

"Schlechtes Geschäft", knurrte der Säuser, als sie an einem heißen Julitage den Hosbesitzer Schmidtmeier nach der Scheune suhren. "Die Alte ist verdammt geizig. Keinen roten Fuchs hat sie uns gegeben. Womit soll sich unsereins die Cholera vom Leibe halten?" Unsanst ließ er die Leiche von der Karre auf das Stroh fallen.

Der Budlige starrte auf das Gesicht ber Leiche. "Du, Phillipp, der hat eben das Geficht verzogen . . .. "Bielleicht nimmt er's mir übel, ha ... ha ... er fiet een bischen hart..

"Der Dottor hat ihn doch für tot ausgegeben?" Budel, der Kerl ist tot wie ein Schwein im Buritfeffel!"

Dann zogen sie dem Toten das lange, weiße Leinen-hemd über. Der Budlige fühlte heimlich den Puls. Rein, der schlug nicht mehr. Die Lippen waren schwarz wie bei den anderen Choleraleichen, die Gesichtsfarbe gelb wie Stroh ..

Das Dorf schien ausgestorben zu sein. Kein Beitschen-fnall hallte über die Straße. Gelbst das Mühlrad stand still. Die Leichen versentte man nach drei Tagen in Die Erde, ohne weitere Umstände zu machen. Nie kamen Ansverwandte auf den Friedhof; meist waren sie nicht mal zu bewegen, bei der Umbettung eines Kranken zu hessen. Aengstlich hielten die Leute Fenster und Türen verschlossen, weil sich die Meinen geines kranken zu helfen. weil sich die Meinung eingenistet hatte, die Cholera breite sich durch den Wind aus. Erst wenn abends der Tau her-niederkam, gingen die Mägde auf die Weide, um die Rühe zu melten, und die Knechte in die Felder, um Rlee für das Vieh zu holen.

Un diesem Abend erlebten sie etwas, das sie noch lange in Furcht und Schreden halten follte, bas fie bis fpat in die Nacht daheim erzählten . . .

Sie sahen ein Gespenst. Langsam, ganz langsam kam es, in ein weißes Tuch gehüllt, über die Felder und bewegte sich dem Dorse zu. Einige Mägde hatten eine lange Sense auf seinem Rücken gesehen und hielben das Gespenst für den leibhaftigen Knochenmann. Andere sprachen die Ansicht aus, es sei ein Toter gewesen, der keine Ruhe im Grabe finden könnte ...

Auf Schmidtmeiers Sof trug fich in diefer Racht fol= gendes zu: Gin Aft schlug gleichmäßig an das Fenfter ber Frau. Sie hörte auch ganz leise ihren Namen rufen. Gin talter Schauer lief ihr über den Ruden. Sie hob die Gar= dine gurud und ichrie laut auf. Im fahlen Mondlicht er-fannte fie ihren Mann im weißen Totenhembe. Geifterhaft hohl hörte sie ihn sagen: "Mach doch auf!"

"Ach, Badderken, blif doch fort; du bist ja dot!"

Dann vergrub sie, hestig sitternd und vor Schred wie gelähmt, den Kopf in den Rissen. Rach einer geraumen Zeit blickte sie wieder durch die Scheiben. Das Gespenst war fort ..

Am andern Tage standen Philipp und der Bucklige schon am Wege, als der Arzt kam. "Doktor, he is weg, de Schmidtmeier!" Aufgeregt berichteten sie. Auf Schmidt= meiers Hof ersuhren sie von dem Nachtgespenst. "Das war fein Gespenst, liebe Frau, sondern Ihr Mann. Sie hätten ihm ausmachen sollen! Nein, sowas...! Wir müssen ihn suchen." Dann sagte der Dottor noch etwas von Scheintod und Herzlächmung und Paroxysmus, was die Leute aber nicht verstanden.

Lielleicht liegt er im Teich", dachte Philipp und riß das Wehr hoch. Ehe das Wasser abgelausen war, hatte man den Bauern in einem Stall, wo er sich des Nachts verkrochen hatte, gesunden. Er gab noch schwache Lebenss zeicher von ich zeichen von sich.

Der Mann wurde wieder gesund. Er hieß bis an sein Lebensende das "Gespenst". Den Budligen holte die Cholera als lettes Opfer.

Hans Heinrich Strätner.

## Rundfunt

Rattowit - Welle 408,7

10.00: Gottesdienst. 12.15: Konzert. 14.00: Sonntag. Religiöser Bortrag. 14.20 und 15.00: Populäre Musik. 15.55: Kinderstunde. 16.00 Vortrag. 19.45: Hörspiel: "Pariser". 20.15: Solistenkonzert. 22.30: Abendnachs richten und Tangmusit.

Montag. 12.10: Schallplatten. 14.55: Berschiedenes. 16.20: Französticher Unterricht. 17.30: Leichte Musik. 20.00: Konzert. 20.15: Oper "Toska". 22.45: Abendnachrichten und Tanzmusik.

Maricau — Welle 1411,8

vonntag. 10.00: Gottesdienst. 12.15: Konzert. Verschiedenes. 15.55: Kinderstunde. 16.20: denes. 17.45: Konzert. 19.00: Berschiedenes. Hörspiel: "Pariser". 20.15: Slawische Musik. Abendnachrichten und Larzmustt. Sonntag. 10.00: Verschiedenes. 16.20: Berichies

Montag. 12.10: Schallplatten. 15.05: Vorträge. Französischer Unterricht. 17.35: Leichte Musik. Berschiedenes. 20.15: Oper: "Toska". 22.45: 18.50: 22.45: Abend= nachrichten und Tangmusik.

Breslau Welle 325. Sonntag, den 22. Mai 6.15: Konzert. 8.10: Schallplatten.
9.20: Verkehrsfragen. 9.50 Glodengeläut. 10.00: Kath.
Worgenseier. 11.00: D. Stoehl liest aus eigenen Werken.
11.30: Bach-Kantate. 12.15: Konzert. 14.10: Für den Kleingärtner. 14.25: Schachsunt. 14.50: Für den Landwirt. 15.25: Empfindsame Reise nach Budapest. 15.45:
Goethe hat Zeit. 16.20: Operettennachmittag. 17.45:
Vortrag. 18.15: Klaviermusik. 18.50: Vortrag. 19.10:
Metter u. Sportrejultate vom Sonntag. 20.00: WagnerAbend. 22.00: Abendnachrichten und Tanzmusik.
Montag, den 23. Mat. 6.00: Commastif. 6.15: Konzert. bleimig Welle 252.

Montag, ben 23. Mai. 6.00: Gymnastif. 6.15: Konzert. 10.15: Schulsunk. 11.30: Konzert. 13.05: Konzert. 16: Kindersunk. 16.30: Konzert. 17.30: 2. landw. Preisbericht — Das Buch des Tages. 17.50: Kulturfragen. 18.05: Blick in Zeitschriften. 18.35: Englisch. 18.50: Das wird Sie interessen. 19.00: Wetter — Lieder. 20.0: Militärkonzert. 21.15: Schlessiche Hochzeit im Mai. 22.20: Abendnachrichten. 22.35: Mikro belauscht Rachtigall. 23.10: Funkbrieskaften.

## Reisefreuden in Tuwa

Mit Auto und Pferd durch die Steppen Aleinasiens

Otto Mänden hat durch einen glüdlichen Zufall eine Studienreise ins asiatische Tuma, ber fleinen Sirtenrepublik sern in der sibirischen Steppe, die sonst Fremden verschlossen ift, mochen können. Bon dem Leben und Treiben der Tuwiner, ihrem kaum bekannten Land und von dem Einfluß der Sowjets in Mosbou auf diese autonome Republit der UDSSR. im innersten Afien erzählt sein Buch "Reise ins affatische "Tuma" (mit 28 ausgezeichneten Photobilbern, Berlag Der Budgerfreis). Die nadfolgende Chigge ift ein Beispiel, wie eigenartig die neue Zivilisaton und die alten Lebensformen nebeneinander und gegeneinander wirfen.

Ich bin in Tuwa zumeist geritten, aber ich will Tuwa nicht perkleinern und schlecht maden: es gibt auch Automobile bort. Wenn ingwijchen feines dazugekommen ift und Die alten noch fahren (was allerdings zu bezweifeln ift), dann verfügt die Republik über drei Autos. Gefahren bin ich auf ihnen bas letzte Stud des Weges nach Knipl-choto, dann einmal von Anipl-choto nach Dichadana und noch einmal von Kninischoto nach Schigas nar. An die lette Fahrt werde ich benten, folange ich lebe. Das Auto, das uns mitnehmen sollte, wartete vor dem Regie-rungsgebäude. Auf einem cmerikanischen Autofriedhof hätte es selbst noch die Gelbstmörderede ausgespien, so erbarmlich fah es aus. Auf allen Geiten zerichrammt, mit außen grob aufgeichraubten Eisenbandern, die es vor dem drohenden Auseinanderfallen bewahren follten, mit Reifen, benen man es anfah, daß fie in den nädsten hundert Kilometern fünfmal plagen würden (was sie auch baten), die Karikatur eines Wracks. Da-zu mit Kisten, Ledersäcken, Benzinkannen so bepackt, daß man faum ins Immere flettern tonnte. Diefes Innere bot Blat für vier Menichen. Ich war der elifte, der einstieg. Es war eine Erlösung, wenn eine Banne kam. Bodanow, burjätischer Bertreter der Komintern in Tuma, der zu einer Parteiversammfung in Schigamar fuhr, ju der auch ich wollte, ftieg dann von meinen Fügen himunter, mein foreanischer Nachbar ftelite eine Beitbang den Berfuch, meine Rippen ju zerquetschen, ein und in die Zusammenstöße meines Kopfes mit der Konservenkiste kam eine Pauje. Bor die Wahl gestellt, mit diesem Auto zu fahren oder im Solgiattel auf einem stogenden Gaul gu reiten, hatte ich mich am liebsten für das Zusußgehen entschieden, wenn nicht Schigamar 120 Kilometer entfernt gewesen mare und wenn nicht schon am nächsten Tag die große Bersammlung begonnen hätte.

So mußte ich also mit. Ueber Stod und Stein, auf einem Beg, den man auch nachts nicht versehlen konnte - er war fo breit wie die Steppe: Die Steppe mar der Weg -, hupfend, achzend, fuhr das höllische Auto. Die Passagiere ftonnten jo lange, bis ihnen der Staub fogar das Stöhnen enftidte.

Das will nun nicht fagen, daß ich mit den tuwinischen Pferden nur himmlische Freuden erlebt hätte. Meistens ging es ja gut, aber es gab auch böse Tage. Ich ritt, solange es ging, nach den Urtelstationen. Gegen regelmäßige Bezahlung durch die Regierung halten in Abständen von 20 bis 40 Kilometern No. madenfamilien Bierde bereit für Reifende, die in offiziellem Auftrag reifen. Ich hatte eine Bescheinigung erhalten, bie mich ermächtigte, an jeder folden Station Pferde ansufordern, und reiste recht angenehm. Die Pferde sind es gewoont, fremde Reiter zu tragen, und wenn man fich einmal bem Sattel angepaßt hat, geht es ganz gut. Ganz leicht ist es allerdings nicht, fich an die Sättel zu gewöhnen. Aus Holz, mit einem dunnen Filz überzogen, vorn und ninten ein Solzbogen, dazu noch die Steigbügel jo furd, daß die Schenkel manchmal faft waagerecht liegen, machen sie einem das Reiten anfangs jur Qual. Immerhin, es ging. Ent als ich in Gegenden fam, wo es feine Urtelftationen mehr gab, murbe es wirflich ungemütlich. Der Schein gab mir das Recht, Pferde gu nehmen, wo ich fie gerade fand, also auch in Jurten, die nicht dafür bezahlt murden. Das hat ben Leuten wenig Freude gemacht. Außer bem Reitpferd für mich und meinen Begleiter hatten sie noch ein Pacipferd ju stellen und einen Mann mitzugeben, der alle Pferde wieder guriichrachte. Gie gaben daher die schlechtesten Pferde her, die fie hatten: alte, störrische, baum zugerittene, das heißt, wenn sie überhaupt hergaben. Denn es geschah mehr als einmal, daß auf das Gerücht meiner Antunft hin alle Pferde in die Taiga getrieben murden, und ich tonnte nun quichen, wie ich sie einfing. Bis das mit Fluchen und dem Lasso gelang, verging mandmal ein ganzer Tag.
Ich habe keines der Abenteuer erlebt, die jeder anständige

Reisende in Innerasien zu erleben hat. Ich bin wicht von Räubern überfallen worden, fein Sandsturm hat mid, verschüttet, ich habe nicht hungern mussen und fand immer reichlich Maffer. Waren nicht die Pferde gewesen, ich mußte nicht, wie ich por dem Leser bestehen könnte. Aber was waren bas ichon für Abenteuer? Manchmal ging das Roß durch.

auch einem Reiter im Tiergarten.

Gines Rittes erinnere ich mich trogdem mit einigem Unbehagen. Die kleinere Kavamane war zum Flüschen Könderges aufgebrochen und zog nach Isten. Ganz vorne der tuwinische

Begleiter, hinter ihm das Pachpierd, dann ritt ich und hinter mir der Dolmetsch. Mein Bjerd hatte schon einige Male por aufflatternden Rebhühnern gescheut. Aber erst als das Pacpferd scheu murde, sich hinwarf, wieder aufsprang, die Ledersäcke abstreifte und davonraste, ging auch meines durch. Das ware nichts Besonderes. Ich brachte es ja auch wieder zum Halten Doch die Landschaft, durch die das scheue Tier raste, war recht besonders, etwas unheimiich. Ich flog vorbei an menschlichen Brustörben, Totenschübeln, Schembelknochen, sprang über Lei-chen, ritt Stelette nieder. Ich ritt durch ein tuwinisches To-

Daß der Steppenbewohner Tuwas fein Pferd nicht gern einem Fremden anvertraut, ist nicht verwunderlich. Mehrsach fonnte ich beobachten, wie fehr ein gutes Pferd geschätzt wird,

so einmal in einer Kinovorstellung.

Ich fach dort den schönen Gorfi-Film "Mutter". Es wird nicht alle Tage gespielt, wenn es hoch fommt, zweimal in der Boche, mitunter aber auch wochenlang gar nicht. Die Tuwiner waren von weit her geritten gefommen, um sich dieses Wunder anzusehen. Zwanzig, dreißig Kilometer — was macht das diesen Reitern schon aus. Da saßen sie auf den schmalen Solzbanten, ichrecklich eng aneinandergeprest, in gespanntester

Das Filmband rif an diesem Abend mindestens zwanzigs mal. Doch das freute die Zuschauer bloß. Um so besser! Um

so länger dauert das Märchen! Berftehen fonnten fie nicht bas ollergeringste. Kein Tuwiner hat je in seinem Leben eine Eisenbahn gesehen, eine Fabrik, kein Tuwiner weiß, was ein Streif ist. Gie konnten nicht einmal erraten, was da vorgest. Die Aufichviften maren ruffifch, - die fonnten fie nicht lefen. Aber fie freuten fich bennoch unendlich. Den Borgungen auf bet Leinewand standen sie absolut neutral gegenüber. Wer gerade schoß, das war ihr Mann; ob das ein Revolutionär war oder ein Gendarm, kummerte sie durchaus nicht, schon weil sie nicht verstanden, warum der Kamps ging. Wenn Pserde kamen, 30° riet der Saal in Begeisterung. Mit wildem "Tscha! Tsaal" hetzten sie, schien sie, sprangen sie auf. Sie unterhielten sich gang glänzend. Nur einmal waren sie emport und tobten. 30 verstand den Grund nicht. Der Film zeigte gar nichts besons ders Aufregendes: laufende Fijse, einen erhobenen Arm, ein Gesicht. Aber das war eben der Grund! Man übersetzte mit, was sie schrien: "Wir haben voll bezahlt! Warum zeigt ihr uns nur einen Fuß? Wo ist der Kops? Wir wollen einen ganzen Meniden sehen! Warum mocht ihr die Band so flein, Wir vers langen eine Band, auf ber ein Menid Plat hat! Wir wollen eine große Wand! Große Wand!"

Die Borftellung mar ichon lange ju Ende und noch immet standen sie beisammen, lachten, schmätzten. Giner wollte bei ber Kaffe unbedingt das Pferd kaufen, das im Film "der Mann mit dem goldenen Bahn" geritten hatte. Bis bann einer nach dem anderen sein Pferd bestieg und heim ritt. Borbei an det Eleftrigitätsstation und dem Postgebaude, gurud in die Jurte, juriid in die Steppe durch die ichon von allen Geiten ber bunfle Ion der Schamanentrommel die Geister rief.

Kampf in den Liiften

Im Flimmerlichte ter hellen Mittagssonne liegt die Echwer und genächlich treibt der Strom der dunsti-Ferne zu Die User treten hier schon weit zurück; kamm gen Ferne zu. sieht man's noch, wo sie grün und weiß das Flugbett faumen, der Strom wird fast jum Meer.

Da segelt in der Mitte der trügerisch gleißenden Fläche niedrig überm Waffer eine junge Lachmome bahin, hier, bald dort, steigt, schieft und wendet, schlägt bligschnell platichernd aufs Basser nieder und steigt von neuem auf.

Ihr filberblanter Leib blitt in ber Conne.

Sie fischt. Das hat sie erst gelernt. Das scharse Auge durchsorscht die Tiese. Sie hat sich weit verloren in kedem Uebermut und ist hier ganz allein. Seitdem sie gelernt hat zu sischen, treibt es sie von Fang zu Fanz. Ganz taumelig ist sie khen par Eifer. Sie sieht den dunklan Kunkt nicht in ist fie ichon por Gifer. Gie sieht ben dunklen Buntt nicht in der blauen, flimmernden Sohe. Er steht. Er zieht gemäch-lich einen Kreis. Sie sieht es nicht. Ein Schwarm von winzigen Fischhen tummelt sich nahe unterm Wasserspiegel, ver-ichwindet bald, taucht wieder auf, ein lederes, sodendes Mahl. Das sieht sie gut, und denen gilt ihre Jagd.

Der schwarze Kunkt im Blauen steht unbewegt.

Der schwarze Kunkt im Blauen steht unbewegt.
Es platscht. Die Möwe hat einen Fisch gefangen. Sie schlingt ihn hinunter und steigt und wendet. Um ihre Krast zu zeigen, schießt sie eine Strecke weit sort, kehrt aber bald wieder um, denn hungrig ist sie wie zuvor. Den spitzen Kopf nach unten gefehrt, sucht fie die Fische wieder. Die follen ihr nicht entkommen. Langsam, sich seitlich wiegend, wie vom Winde getrieben, schwebt sie in zierlichen Windungen bahin. Die schlanken Beine hält sie weit gestreckt, glatt aneinander.

Da tommt ein Brausen aus der Luft, ein Anattern, wie wenn Sturm im Gegel fnallt. Beg ift die Mome!

Da — in den vorgestreckten Fängen eines Falken hängt sie sest. Der rechte Fang sitt ihr in der Brust. Er schneidet tief. Der linke hat den Kopf umkrallt. Er würgt sie schon. Sie zudt und fühlt den Tod.

Der Falte ftrebt mit mächtigen Schlägen ein Stud flach überm Wasser hin. Dann schraubt er sich steil hoch. Der

dunkle Punkt im Blauen — das war er. Ein Schwarm von Sturmmöwen stiebt mit Geschrei dem Ufer. Sie haben den Falten erkannt. Der Falte beachtet fie nicht, obwohl auch er dem grünen Flachlande qu=

Dort ist man schon ausmerksam geworden. Man sieht den Falken kommen. Sperlinge, Finken und Stare friechen eiliest in Gräben und Gebüsch. Ein Krähenvolk flattert mit warnendem Geschrei hoch. Den Falten fürchten auch fie; der treibt sie durcheinander.

Berstedt in einer alten Beide aber sitt geduckt ein Sühnerhabicht. Seighungrig stiert er voll brennenden Neisdes auf die Beute des Falken. Ihm glückte heute noch kein rechter Fang. Er giert nach Fraß. Nach dieser Möwe giert er. Gar zu gern raubte er sie dem Faiken.

Da schwebt der Falke heran, nichts ahnend von dem Schrecken, den er um sich her verbreitet. Gemächlich will er am Rande des Aders auf einer Beibe baumen. mal schießt der Sabicht blitzichnell ber aus dem Berfted, gang nahe vorbei. Der Falle baumt ruhig auf, fteht hod, und

äugt. Was will denn der? Das Bettelvolf — er kennt 25 ichon — ist lästig. Bielseicht fliegt man bis dort ans Hold-um ungestört zu sein. Er springt ab, die Möwe in den Fäns gen, und mandert weiter.

Sperlinge, Finken und Stare kommen mit Geschrei hers vor. Der Falke ist weg. Schon bäumt er auf am Holzrande. Er budt sich eben über sein Opfer, als auch der Habicht wie der rauschend dicht vorbeistreicht. Er will die Möme doch bekommen. Er muß sie haben. Er ist vor Hunger toll. Den Kampf wagt er freilich nicht. Stehlen will er.

Der Falte steht wieder hoch, wartet und äugt.

Die junge Möme ist noch nicht tot. Sie hört es wie von schnellem Fluge brausen. Sie sieht das Licht — das schredliche Falkenauge. Doch was sie sieht, das schwimmt in Blut. Jett ist's ihr fast, als sei sie frei aus jenen gräßlichen Kraltien. Ein weicher Wind streicht ihre wunde Brust. Sie fällt. Da streckt sich, wie von selbst, ein Flügel. Doch er bricht schlaff herab. Sie dreht und schautelt, überschlägt sich, fällt ins Gras. Schmerz fühlt sie kaum noch; sie fällt ganz lind und weich.

Wo ist der Falte?

Da ichraubt er fich empor mit furgen, ftarten Schlägen. Er hat die Beute fallen lassen. Ihm liegt nichts baran. Et schenkt sie weg; mag sie der Strauchdieb holen! Schon hat et fie vergeffen, mahrend er fich hoch und höher hebt. Auge paht umber, faum daß er's weiß, nach neuem Fang.

Da sieht er in der Tiefe das Krahenvolk ichreiend um den Sabicht flattern. Sie gehen ihm vereint zu Leibe. Sie gonnen ihm den Fang nicht. Denn mit der Möme in bei

Krallen will er eiligst entwischen.

Die More fühlt nur schwach, daß ein anderer sie halt. Gie fühlts nur rauschen wie von fühlem Winde. Das Licht sieht sie. Bor ihren Augen schwimmt in Blut ein blankes Filchlein. Das will sie haben — gleich wird sie es sangen! Sie ist ein bischen matt vom vielen Fischen. Doch lassen kann sie es nicht.

Sieh ba! es platichert! Das Fischlein hat nach etwas geschnappt. Jest hätte sie es fangen können — und hats verpaßt. Ach nein, sie mag doch nicht mehr fischen. Sie ist Bu milbe und will ein wenig ruhen. Da stredt fie ihre dins nen Beine cus.

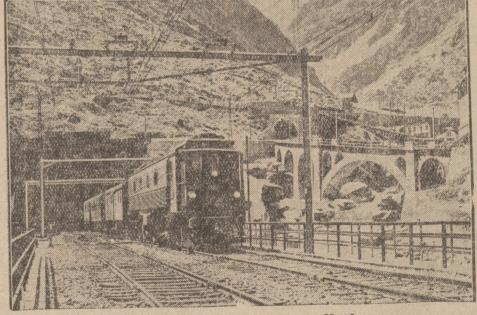
Das ist der Tod . . .

Plötlich rauscht und knattert es zum zweitenmale. Ein dunkles Erwas saust zu Boden — ein Klumpen! Schon steigt er wieder! Das ist der Falke! In seinen Fängen hält er eine Krähe. Auch sie ist jung, so jung fast wie die Move. Er fliegt, nur mählich steigend, mit ihr ab ins Beite.

Die kleinen Sänger sigen zitternd da. Seute gibt's aber auch gar zu viel Schrecken! Doch lange dauert's nicht, dann lärmen sie aus neue und sind vergnügt. Es ist sa diesmal noch gut abgegangen, wozu soll man sich unnüt sorgen! . . .

Horolde, Riecher und Kofferpacker

In feiner Stadt der Welt gibt es soviel ausgesallene Beruse wie in London. In den Straßen der Hauptstadt kann man gelegentlich Herolde beobachten, die mit lauter Stimme Nach richten verkünden, die für die Allgemeinheit oft gar kein gertagen teresse haben. Man kann sich nämlich in London durch Ber mittlung der Polizei einen Serold mieten, der in den Straßen eines bestimmten Bezirks ausrufen wird, eine goldene Uhr ober eine Brieftasche sein verlorengegangen. Zermonienmeister für Privatgesellschaften ist gleichsalls ein in London start vertretes ner Beruf. Bor furgem ist ber alteste Zeremonienmeister biefet Art, ein gewisser William Anightsmith, im Alter von 74 Jahren gestorben. Kwightsmith war ein Meister seines Fachs. Er bes jag eine Stentorstimme und war besonders bagu geeignet, feierlichen Banketten in vornehmen Säufern nach dem Rechten zu sehn und die Gäfte zu ihren Plätzen zu geheiten. Kein ein du sein und die dasse zu ihren Pläßen zu geseiten. Kein ein ziges großes Bankett sand in London ohne die Teilnahme die ses "Prominenten" statt. Das Honorar Knightsmiths betruf gewöhnlich 20 Psund, und es war erst in der letzen Zeit in Zusammenhang mit der mirtikaitlichen Lexicologie Zusammenhang mit der wirtschaftlichen Lage auf 15 Pfund gesunden. So konnte der Senior der Zeremonienmeister ein gond anständiges Vermögen hinterlassen. Viele junge Damen per dienen sich in London da Gelbart. dienen sich in London das Geld dadurch, dos sie spazieren gehen. Gie sind von einer Currentiel Sie sind von einer Gummistrma rerpflichtet, täglich 20 neise meter auf Gummiloblen au laufen meter auf Gummischlen zu laufen, um ihre Festigkeit zu Die fen. Ent nach dieser Prüfung werden die Sohlen verkauft. jungen Damen sind mit Schrittmessern versehen und bekommen bie für ihre Bemühungen ein anständiges Honorar. Leute, in einen besonders entwickelten Geschmadssinn besihen, werden London engagiert, damit sie ner einen besihen, werden London engagiert, damit sie vor einem großen Diner das essen. Sie schweden oh und cafen. kosten. Sie schmeden ab und geben den Rat, das Fehlende noch hinzuzutun. Es eint auch Tokkenden den Rat, das Fehlende hinguzutun. Es gibt auch Fachleute im Packen von Reiselen fern. Sie werden hauptsächlich von unbeholfenen Junggesellen in Anspruch genommen



50 Jahre St.-Gotthard-Bahn

Am 22. Mai 1882 murde die St.- Gotthard-Bahn — die bedeutendste Berbindungsbahn zwischen Deutschland und Italien durch die Schweiz — eröffnet. Unser Bild gibt den Blid auf den Eingang des fast 15 Kisometer langen Tunnels bei der Station Gojdenen auf der Rordseite des Tunnels wieder.

## Bleß und Umgebung

Unfere Staatseisenbahn.

Sie ist langsam unser Schmerzensfind geworden. Es degann schon während den Sommermonaten des vergangenen Zuerst Reduktion des Gisenbahnpersonals, dann die unausbleiblichen monatlichen Zugeinstellungen. Bon der viel-Berühmten Ferauffetzung der Fahrtgeschwindigkeit hat man leider nichts gemerkt, benn die erzielte Geschwindigkeit wurde durch zu langes Warten auf den Kreuzungspunkten ausgeglichen.

Kaum hat die warme Jahreszeit begonnen und schon werden Begen die Eisenbahn Klagen laut. Der Berkehr läßt auch wirkich viel ju wünschen übrig. Wie man an fremdländischen Bialaten, die die Wande unserer Bahnhofe gieren, feststellen fann, lett 3. B. die deutsche Reichsbahn, a. a. aus jedem besonderen Anlaß, Sonderzüge ein. Auch in jeder anderen Weise kommen fie den Zugreisenden entgegen. Dasselbe tann man von unserer Eisenbahn, leider nicht behaupten. Während den Pfingstfeiertagen war der Zugverkehr mangelhaft organisiert. Der alte Bintersahrplan trug noch das Uebrige hinzu. Die Personenzüge wurden wohl von zwei Lokomotiven gezogen, aber sie führten nur lechs bis acht Personenwagen mit sich. Deshalb kam es, daß die Ausstügler auf den Dächern und Pussen, die Fahrt nach der Stadt antreten mußten, um überhaupt mitzukommen. Auf den Bahnsteigen tam es zum regelrechten Kampf um die Wagenabteite, auf dem Emser Bahnhof artete dieser, sogar zu einer Schlägerei aus. Die eingelegten Personenguge maren dagegen lost leer, weil die Eisenbahn vergessen hat, rechtzeitig die Presse darüber zu informieren. Die kleinen nur in polnischer Sprache, mit Schreibmaschine geschriebenen Anschläge sind nicht aufallend und werden aus diesem Grunde von dem reisenden Publikum toum bemerkt. Abhilfe tut hier im Interesse der Steuerzahler und des reisenden Publikums dringend not. Schließlich müste die Eisenbahn des Berdienstes wegen, selbst ein Interesse an dem Eisenbahnverkehr haben.

Ein zweites Uebel, sind auf der Strecke Kattowitz--Bielig und Oswiencim die Milchkannen. Jede Frau trägt mit sich bis zu zehn Kannen. Betritt man ein Eisenbahncaupee, so herricht dort eine Luft wie in einem Schafpferch. Noch schlimmer ist es an Markttagen, der Weißtäse aus den Körben tropft, Hühner und fleine Fertel erledigen auch ihre Geschichte. Die Luft ist Merträglich, tagelang stinkt es dann, wie in einem Meerdweinchenstall. Ausländischen Zeitungsnachrichten nach, soll in diesen Ländern der Floh, ausgestorben sein. Lier bei uns fühlt ich scheinbar heimisch und hat noch eine große Zukunft vor ld. Besonders lieben sie Eisenbahnfahrten, denn er ist ein ftandiger und lieber Gast unserer Personenzüge und Bahnhöfe. Kein Wunder aber, denn die Reinigung läßt seit dem Personalabbau viel zu wünschen übrig. Auch der Kattowiger Bahnhof bligt nicht mehr so wie vor zehn Jahren. Ein Eisenbahner ergablt, daß die Gisenbahnwagen nur einmal im Jahre einer Generalreinigung unterzogen werden. Das ist schon möglich, den laum sind die Bersonenwagen aus Bielitz oder einer anderen Station angerollt, schon gehts weiter nach Tarnowity. Sin und Wieder erscheint eine Arbeitsfrau oder Gisenbahner mit einem Eimer Wasser und einem "Kropidlo", besprengt die dreckigen Coupees, ber Schmut wird eine flebrige Masse, welcher langiam anabilithe und stinkt, wie eine Dier ließe sich, bei einigem Entgegenkommen eisen bahndirektion mach Borbild anderer Staaten, lo manches ändern. 3. B. wenn dem Personenzug eine Wagen-Maindes andern. 3. B. uent für Reisende mit Traglasten" andängen würde, bis sich das Publitum daran gewöhnt, die übrigen Wagen mit der Bezeichnung "Nur ohne Traplasten". dann würden die Wagen nicht so verdreckt werden und die Artigen Reifenden brauchen leine "Meerschweinchenluft" zu

Möge die Eifenbahndireftion die angegebenen Binte beherzigen, dann wird ihr und dem reisenden Publikum gedient

Deutsche Partei. (Erweiterte Mitgliederstellen mulung.) Am Sonntag, den 29. Mai, sindet um Alhr nachmittags im "Plesser Hof" eine erweiterte Mitstatt. Icder Deutsche ist herzlichst eingeladen. Jur Teilstraue an der Versammlung werden auch die deutschen nehmen und die Deutsche Jugend eingeladen. Um den Teilschmern vom Lande den Besuch zu ermöglichen, wurde die Versammlung guf einen Sonntag persegt. Seitens des Berjammlung auf einen Sonntag verlegt. Seitens des karteivorstandes werden die Herrn Abgeordneten anwesend ein Rose Deutsche ist um Bericht über die Lage zu erstatten. Jeder Deutsche eingeladen. Zahlreiche Beteiligung wird erwartet.

**Borauf die Baupolizei achten sollte.** Das Bestreben, Mietsertrag aus Geschäftsräumen möglichst lukrativ zu gestalten, hat in zwei Fällen hier in der Stadt dazu geführt, taff die Sausbesitzer den Haupteingang zum Gebäude einsach ihnerten und ihn zu einem Geschäftslokal umbauten. Diese Bethälte Veränderung" scheint uns für unsere Gegend und Bethältslokal und zuch nicht Bethältwisse etwas ungewöhnlich. Wir glauben auch nicht, daß diese Handlungsweise mit den baupolizeilichen Vorstellen in Einklang zu bringen ist. Selbst wenn das der hein sollte, würde es sich aus ästhetischen, architektonisten und vielen anderen Gründen, die man noch ansühren ann, empister Dieserzieliche Anträge bei der Baupolizei ann, empfehlen, diesbezügliche Anträge bei der Baupolizei undmeg abzulehnen. Wir waren von jeher gewohnt, in darch durch die vordere Hausdurch hineinzugehen, daß mandurchs Sinterlage der durch den Kof seinen Besuch machen burchs Sinterhaus oder durch den Hof seinen Besuch machen loll 95 Hinterhaus oder vurin ven Bewesen.

In Katastrophaler Geburtenrückgang in der Stadt Ples.
der Zeit vom 1. Januar bis 15. Mai d. J. wurden in dur Stadt Pleß 55 Geburten gezählt. Das ist im Vergleich man lelben Zeit des Vorjahres ein Rückgang um 35, da damals 90 Geburtssälle registrierte.

Schuhtonig Bata fommt nach Plet. Die seit einiger Zeit Schuhkönig Bata kommt nach Pleg. Die seine Umlaufenden Gerüchte, daß die Firma Bata in Pleß eine Wiliale errichten will, scheinen sich zu bestätigen. In kingtomska werden bereits bauliche Beränderungen vorgenommen. Geschäftshause an der Piastowska werden bereits

den katholischer Gesellenverein Ples. Die am Mittwoch, dersammlung war gut besucht. Es wurden Beschlüsse über bie Leilung war gut besucht. Es wurden Beschlüsse über de Teilnahme an den Fronleichnamsseierlichkeiten gesaßt. Dierauf setzte der Präses, Rendant Schnapka, sein Vorlesung

der Erlebnisse eines Arbeiters in Sowjetrugland fort. Turn: und Spielverein Plet. Am Donnerstag, den Spot. Mts., dem Fronseichnamstage, sindet am hiesigen Lurnverzinen Biesitz, Königshütte und Pletz kott. Es Meter-Lauf Diebenkampf zum Austrag, bestehend aus 110zunder-Lauf Diebenkampf zum Austrag, bestehend aus 110zunder-Lauf Meter-Cauf, Diskus-, Speerwurf, Kugektoß, Hoch-, Weit-und Stabhochiprung. Die genaue Zeit ber Kämpse und weitere E: beitere Einzelheiten werden noch bekanntgegeben.

## Vom Wandern im Plesser Land

Wohin die Plesser vor 100 Jahren ausslogen — Und wo sie heut einmal hingehen sollten

In Pleg hat es seit jeher viele Wanderfreudige gegeben. Die nächste Umgebung mit ihren Schönheiten lockt den Na-turfreund hinaus. Die nahen Bestiden wurden von Pleß schon in jenen Zeiten besucht, als das Bergsteigen und swandern noch als Passion extravaganter Leute galt. In den Erinnerungen des Fürsten Ludwig von Anhalt-Cothen finden wir Beschreibungen von Besteigungen des Klimczots und der Barania. Das fürstliche Beispiel mag auch auf die bürgerlichen Kreise fruchtbar gewirtt haben, denn einem bürgerlichen Chronisten der damaligen Zeit verdanken wir nachfolgende Schilberung, die auch über die Lebensweise der Plesser Bürger jener Zeit aufschlufreich ist.

"Solopartien", so nennt jener Zeitgenosse die geselligen Zusammenfünfte der Plesser Bürgerfreise, sanden abwechselnd bei einer anderen Familie statt. Daran dursten wir Kinder auch teilnehmen, mußten uns aber recht ruhig verhalten, und wenn wirs nicht zu arg trieben, murde eine Unart ein= mal nachgesehen. Dann wurden die Namenstage der Man= ner in den Familien geseiert, wobei ein obligater Schmaus stattsand, Wein serviert wurde und an Braten und feinem Gebaff es nicht mangelte. Da wurden Schlittenpartien über die österreichische Grenze veranstaltet, u. a. zum Juden Roger an der Goczalkowiger Weichselfähre (dem heutigen Schliderhäuschen) oder nach Schwarzwasser oder Lonfau oder Sommer dagegen wurden Partien nach Bielit und in die

auch nach Bad Czarkow, wo der fürstliche Roch Fusset die Wirtschaft innehatte oder nach der nahen Fasanerie. Bestiden unternommen, so nach Straconta, Ernsdorf und Stotschau und vielleicht auch nach Ustron. Ja sogar nach Aratau und Wieliczta murde eine mehrtätige Bartie veranstaltet, die unter mannigfachen Beschwernissen zurückgelegt wurde. Die Rückreise auf den drei mit Leinenplauen über= deckten Leiterwagen bot freilich keine Annehmlichkeiten, die ungewohnte Lebensweise, die Foltern des Fahrens, die Ab-spannung des Geistes, die Sehnsucht nach Haus und endlich

ein gleichmäßiger Landregen grau in grau waren das Final

## Sonntag, den 22. Mai, abends 8 Uhr, im "Pleffer Hof": Goethe-Feier der Deutschen Privatschule

Chorgefänge, Jeftvortrag, Deklamationen Kauft-Gzene im Studierzimmer

Rarten 2.00, 1.50 und 1.00 ZI

nommen.

Das Geminnichiegen ber Schützengilbe. Das Schiegen auf die Gewinnscheibe wurde am Donnerstag abend vor der Proflamation der neuen Würdenträger abgeschlossen. Auf der Gewinnscheibe maren der Reihe nach die beften Schützen: J. Plewnia, Rud. Witalinsti, Sugo Rufoffa, Paul Pfeiffer, Wilh. Müller, Max Frystatki, Alois Glanz, Karl Binta, Alfred Koniegun, S. Danecki, Paul Zentner, Jan Michalik, Josef Wilgus und Kloszcz. — Am heutigen Sonnabend, abends 8 Uhr, tritt die Gilbe jum Zapfenstreich am "Dom Ludown" an. Es werden die alten Würdenträger abgeholt, danach findet im Dom Ludowy ein Gartenkonzert statt. — Sonntag, den 22. d. Mts., nachm. 2 Uhr, sindet im Rathaussaale die seierliche Proklamation der neuen Würdenkräger statt, die der Ehrenvorsitzende der Gilde, Starofta Dr. Jaroft, vornehmen wird. Rachher ift Ausmarich nach dem Schützenhause zum Gartenkonzert.

Die ersten Gaste in Bad Goczalkowitg. Die Kurzeit, die am 15. Mai beginnt, hat in Diesem Jahre bereits die ersten Gäste angelockt. Zwar hält der Zustrom einen Bergleich mit anderen Jahren nicht aus, doch hat man das Erscheinen der Gäste als guten Ansang gebucht, der sich hossentlich noch besser auswirken wird.

Emanuelssegen. (Gie stahlen, wie die Raben.) Emanuelsjegen. (Sie stahlen, wie die Raben.) Unbekannte Täter sind in das Mädchenzimmer des Fürstlichen Gasthauses eingedrungen und haben verschiedene Wertsachen, wie eine Damen- und eine Herrenuhr, goldene Trauringe, Frauenschule und über 100 Iloty gestohlen. Der Diebstahl ist bedauerlich, denn die Geschädigten sind gänzlich arm — Auf der Grazynskistraße hängte eine Frau Dives, Wäsche zum Trocknen auf. Diebe benuhten die Gelegenheit und stahlen die noch nasse Wäsche, im Werte von 50 Iloty. — Eine andere Diebsbande wollte in das große Kaustauseinbrecken einbrechen. sedoch waren die Smioner zu itabil ließen davon ab, erbrachen jedoch einen Nebenraum in demseisten Gebäude und stahlen ein Herrenfahrrad und eine Rifte Flaschenbier. Der Diebstahl wurde wohl nachher gut begossen. Die Polizei glaubt, den Tätern auf der Spur zu

sein und hat schon einige verdächtige Personen festge=

Emanuelssegen. (Ausschneiden! Neuer Fahrsplan.) Bom 22. Mai d. Is. verkehren die Personenzüge, wie folgt: Richtung Kattowig 5.02, 7.26, 9.19, 10.39, 13.09, 15.33, 17.35, 19.25, 21.04 und 22.04. Richtung Dziedzik: 5.25, 6.50, 8.47, 12.02, 13.44, (15.14, nur am Sonnabend, sonic Tasch par Beiertesen) 16.40, 18.48, 20.07 und wie Tagen vor den Feiertagen), 16.40, 18.48, 20.07 und 23.37. Außerdem verkehren an Sonn= und Feiertagen solgende Sonderzüge: Richtung Kattowitz-Grubenbahnhofzemanuelssegen: den 22., 26. und 29. Mai des Is. Absahrt Antowig: 14.10. Rücksahrt: Grubenbahnhof: Emanuels-fegen: 20.30. Ab 5. Juni d. Js. dis zum 28. 8. d. Js., ver-kehren an Sonn- und Feiertagen die Sonderzüge ab Katto-wit, wie folgt: 14.10 und 15.40. Absahrt vom Gruben-bahnhof Emanuelssegen: 14.50, 20.30 und 21.32. Die Son-derzüge halten auch auf dem Emser Bahnhof. Die Fahr-preise sind ermößigt die Züge sühren nur 1.2 und 3. Mopreise find ermäßigt, die Büge führen nur 1., 2. und 3. Wa= genflasse.

## Goffesdiensfordnung:

Katholifche Pfarrgemeinde Bleg.

Sonntag, den 22. Mai 1932: 6.30 Uhr: Stille heilige Messe. 7.30 Uhr: Poln. Amt mit Segen und poln. Predigt. 9 Uhr: Deutsche Predigt und Amt mit Segen sür die

Roje Hedwig Bogacz. 10.30 Uhr: Poln. Predigt und Amt mit Segen. 10 Uhr: Polnisches Amt in Studzienit.

Co mar es in der "alten guten Zeit". Bei diefer Geles genheit sei es einmal gestattet, vom Thema abzuweichen, um zu erfahren, mas der Chronift von den damaligen Lebens-

verhältnissen der Plesser Burger zu sagen hat: "Fern vom Weltverkehr vermittelte nur die dazumal beliebte und verbreitete "Dorfzeitung" Renntnis des Geschenen, wenn auch das Neueste erst nach Tagen dort anlangte. Die mar meines Baters Spezialvergnügen. Bei einer Pfeife Tabat jene Zeitung zu studieren und aus deren In-halt der Mutter die Zukunft zu weissagen. In sozialer Beziehung bagegen war mein Bater, wenigstens bis Mitte ber vierziger Jahre berselben Meinung wie alle übrigen Leute: Majdinen und Gifenbahnen müßten wieder abgeschafft werden, um den Menschen ihren ehrlichen Broterwerb ju laffen. den, um den Menschen ihren ehrlichen Broterwerh zu lassen. Reben jewer Zeitung hielt mein Bater aber auch den dazus mal sehr beliebten "Beobachter an der Spree", ein Oktav-blatt in Wochenausgabe, welches Novellen, Gedichte und Rätsel brachte. Auch sang mein Bater gern und hatte einige seiner Lieblinge, die er uns Kindern gern vorsang und welche anhuben: "Guter Mond, du gehst so stille", oder "Schöne Minka, ich muß scheiden" usw. Solcher harmloser Art war die damalige Zeit und gewaltig abstechend von jenen Tagen, wo am Fürstenhose rauschende Vergnügungen nach französischem Muster abgehalten wurden; da waren keine fürstlichen Gäste, keine jugenblichen Vrinzen und Prinzen feine fürstlichen Gäste, seine jugendlichen Prinzen und Prinzessinnen, kein Theater, keine Maskenbälle. Einsam und lichterlos stand das Schloß wie verzaubert; verstäubt die Staatszund sonstigen Karossen; denn da der Fürst Ludwig seine Residenz in dem jur ihn als Prinzen im Jahre 1806 erbauten Lustschlosse Ludwigswunsch behielt, so war es nur an gewissen Tagen belebt, wo Pflichten der Repräsentation ihn zwangen, dort zu sein. Der Zeitabschritt von 1830 bis 1840 bedeutete für Pleß einen Stillstand, der für Handel und Gewerbe doppelt empfindlich war. Stillstand trat nach allen Seiten ein; es war, als sei Stadt und Land im Zauberschlaf (Fortsetzung folgt.)

Evangelische Gemeinde Bleg.

Sonntag, den 22. Mai 1932: 8 Uhr: Deutscher Gottesdienst. 9.15 Uhr: Polnische Abendmahlsfeier. 10.15 Uhr: Polnischer Sauptgottesdienft.

## Aus der Wojewodschaft Schlesien

Gründung der Jugendgruppe der "Deutschen Partei" in Laurahütte

Vorgestern abend fand im Restaurant Duda die Grun-bungsversammlung der Jugendgruppe der Deutschen Partei Der Borfitende, Abgeordneter Rofumet, eroffnete die Berfammlung und begrüßte die Erschienenen. Anschließend daran erörterte er den 3wed und das Ziel der Zusammen= funft. Wie überall, wo die Deutsche Partei Ortsgruppen bat, will sie auch in Siemianowitz eine Jugendgruppe gründen, die der Ortsgruppe angeschlossen wird. Beitreten kann die Jugend im Alter von nicht unter 18 Jahren, ohne Rüdsicht auf das Bekenntnis ober die soziale Stellung. Die Jugend soll zu politischem Denten angeregt werden, denn ihre Aufgabe wird es ja einmal sein, die Belange unserer Minderheit im öffentlichen Leben gu vertreten. Für einzelne Bertreter mird Die Möglichkeit der Teilnahme an Lehrkursen ermöglicht werden, die den Zweck haben, über politische Rechte und Pflichten, die Ausgabe der Vertreter in den verschiedenen Körperschaften u. a. aufzuklären. Ihre Pflicht wird es dann sein, die er-wordenen Kenntnisse unter den Mitgliedern der Jugendgruppe du verbreiten und sie mit ihnen in gemeinsamer Arbeit gu vertiefen. Die Aufstellung des Arbeitsplans bleibt im einzelnen Den Mitgliedern überlaffen, fie fonnen fich die Form beftimmen, die ihnen am meiften genehm ift. Ab und ju tonnen auch Redner von der Partei angefordert merden, die iiber ge= wünschte und zeitgemäße Themen, nicht gulett über die genauen Biele ber Deutschen Bartei referieren werden.

Rach diefen Ausführungen gab der Borfigende dem Geschäftsführer Warschawsti das Wort, der auf die Nots wendiedeit politischer Betätigung hinwies. Die Arbeit im wendigseit politischer Betätigung hinwies. Dienste des Bolles und des Bollstums ist heute eine drin= Gemeinschaftsgeift muß gepflegt gendere Pflicht benn je. werden; im täglichen Bertehr, auf Wanderungen und Jahrten gilt es, in gegenseitigen Gedankenaustausch zu kommen und dabei auch langsam in die politische Arbeit hineinzumachsen. Wir brauchen einen tüchtigen Nachwuchs für die verschiedensten fich ihrer Mufgahe bewukt und die thr gewachsen sind. Schulungsarbeit ift bas hauptziel und fie muß dem Dienste für unser Bolt gewidmet sein. Bujammen-ichluß tut not und er soll immer fester werden. Der Redner bestehenden fulturellen fprach bann über die Porteien, die Berbande, die Presse, über das deutsche Buch als Bildungsmittel und die Notwendigkeit der Pflege des deutschen Liedes, dann über Gemeinschaftsarbeit, Manderungen, Bertchr mit der beutschen Landbevölkerung und ben eigenen Kameraden, die außerhalb stehen.

An der Aussprache, Die folgte, nahm die Jugend regen Anteil, so daß über manchen Punkt erfreuliche Marheit ges schoffen murde. Zuletzt murde die Mahl des Obmanns und dreier Berireter vorgenommen. Radidem noch der Bertreter der Kattowiger Ortsguppe, Jarzombski, die neugegrün-dete Jugendgruppe begrüßt hatte, wurde die Bersammlung

## Der Demobilmachungskommissar reduziert

Gestern fand beim Demobilmadjungsfommiffar eine Reduktionskonferenz statt. Die Berwaltung der Baildonhütte hat beim Demobilmachungskommiffar den Antrag gestellt, 155 Arbeiter turnusweise zu beurlauben, und zwar für die Dauer von 3 Monaten. Außerdem will die Bermaltung 25 Arbeiter ganglich abbauen, die bas 60. Lebensjahr vollendet haben. Der Betrieberat lehnte den Antrag als unbegrundet ab, aber der Demobilmachungsfommiffar vertrat ben Stante punit der Suttenverwaltung und genehmigte den Antrag in feinem gangen Umfange.

Berantwortlicher Redafteur: Reinhard Mai in Kattowit, Drud und Berleg. "Vita", nakład drukarski, Sp. z ogr. odp. Katowice, Kościuszki 29.

#### Neue Stempelbestimmungen

Das Stempelgesetz ist in vielen wichtigen Bunften ge-ändert worden. Reben gemissen Aenderungen im Beranlagungsverfahren, wie Wertbestimmungen des Objettes und Ausschluß des Gerichtswesens bei Berhängung von Strafen find die Borichriften über Berftempelung von Bollmachten, Quittungen, Scheds und Zahlungsanweisungen, Bürgschaften, Eingaben usm. neu gesaßt und der Stempel geandert worden. Der seite Stempel von 3 Zloty ist saft überall auf 5 Blaty erhöht. Die neuen Bestimmungen treten am 18. Mai b. Is. in Kraft. Sie andern den Wortlaut des Stempelgesetzes derart stark, daß die bisherigen Textangaben für die

Praxis nicht mehr zu gebrauchen sein werden. In den nächsten Tagen erscheint deshalb eine Neuaussgabe des Stempeliteuergesetztes in der neuen Fassung, enthalstend den Gesetzestert, alphabetischen Tarif und alphabetisches Register, bearbeitet von Syndifus H. Steinhoff (Preis 5 Bloty). Die genaue Kenntnis der neuen Bestimmungen ist unerläßlich zur Vermeidung von Verstößen und Strafen.

## Alrbeiterfündigung in der Friedenshütte

Der Demobilmachungskommissar hat der Berwaltung der Friedenshütte die Genehmigung erteilt, sutzessiv 2400 Arbeiter abzubauen. Sestern hat die Berwaltung 500 Arbeitern die Kündigung zugestellt, die am 1. Juni entlassen werden. Die übrigen Arbeiter erhalten später die Kündis gung zugestellt.

#### Mieten jollen billiger werden

Wie man uns mitteilt, find Beftrebungen im Cange, dahin ju wirten, daß, entsprechend den allgemeinen Lohnund Gehaltsreduzierungen, wie auch mit Breisabbaubestre-bungen, die bisherigen Mieten in alten und neuen Wohnhäufern um 25 v. S. herabgesett werden. In diefer Angegelegenheit wird fich bemnäft eine Abordnung nach Warichau an die Buständige Regierungsstelle begeben und anhand einer Denkschrift die Forderung nach einer Herabsehung der Mieten vorbringen. Welchen Erfolg dieser Schritt haben wird, muß allerdings abgewartet werden.

### Rattowit und Umgebung

#### Erpreffungen an einem Arzt.

Um Donnerstag hatten sich vor dem Landgericht Kattowit der Stanislaus Podja wegen versuchter Erpressung und wegen Mithilfe Paul Mizera, beide wohnhaft in Orzesche, zu verantmorten. B. stellte sich eines Tages bei einem Arzt ein, in deffen Behandlung seine Chefrau mar. Dem Arst murbe ein Artikel vongelegt, welcher angeblich zweds Aufnahme in ein sogenanntes Revolverblatt angesertigt worden ist. In diesem Artikel murde der Urst angegriffen und diesem arge Dinge nachgesagt. Dieser Arzt trat nun vor Gericht als Zeuge auf. Rach seinen Darke-gungen soll der Angeklagte Pacha einen Betrag von einigen Taufend Bloty gefordert haben. Pacha stellte die Sache vor Gericht in einem anderen Sinne dar. Er führte aus, daß es fich um die Chre feiner Chefrau handelte und der Argt, der angeblich im Bertehr mit Frauen fich nicht forrett genug verhielt, burch Borgeigung des Artifels eingeschüchtert werden sollte. Frgenowelche moterielle Borteile wollte sich Pacha nach, feinen Darlegungen durch den vorbereiteten Artifel nicht fichern. Der zweite Angeflagte hingegen wieder tam als diejewige Berson in Frage, die diesen Artifel porbereitet hatte. Migera gab aber an, daß er lediglich im Interesse des Mitangeklagten Pacha und beffen Chefvau gehandelt hatte und niemals daran bachte, Geld ju erpressen. Es follte lediglich ber Gerechtigkeit Recht miderfahren. Das Gericht stellte sich auf den Standpunkt, daß Pacha fich ichuldig gemacht habe. Er hatte im Interesse der Ehre seis ner Chefrau andere Wege einschlagen und zwar das Gericht anzugen sollen. So aber wie die Dinge lagen, sei nicht daran zu zweiseln, daß ein Erpressungsversuch an dem Arzt vorlag. Pacha erhielt einen Monat Gesängnis, bei Zubistigung einer Bewäh-rungsfrist für die Zeitdauer von 4 Jahren. Der Mitangeklagte Mizera mußte mangels gewiigender Schuldbeweise freigesprochen

Gechsjähriger Anabe vom Sprengmagen tödlich über-fahren. Ein ichwerer Bertehrsunfall ereignete fich am Freitag, nachmittags gegen 4 Uhr, auf der ul. Kosciusti in Kaito-

## Eingestandene Unterschlagung

Wechselaffäre bei der Bereinigten Königs- und Laurahütte vor Gericht

Der bereits angefündigte Gensationsprozeg in der Wechselaffare bei der Bermaltung der Bereinigten Königsund Laurahütte fam vor der Straffammer des Landgerichts Kattowig am gestrigen Freitag zum Austrag. Nach dem Anklageaft veruntreute Polok in einem längeren Zeitab-schnitt, und zwar ab Monat Januar 1929 bis Ende August 1931, Wechselgelder in einer Gesamthöhe von 184 000 Zloty. Der Angekelagte, welcher aus der Untersuchungshaft vorge: führt wurde, gestand seine Berfehlungen ohne Ausflüchte ein. Damit erübrigte sich die Vernehmung der Zeugen, so daß die Verhandlung in kurzer Zeit abgeschlossen werden konnte. Abteilungsleiter Polok schilberte bei seinem Verhör die

eigentlichen Beweggründe zu diesen schweren Beruntreu-ungen. Er behauptet, eines Tages einen Wechsel in Sohe von 15 000 Bloty in der Kasse vermißt zu haben. Trots aller Bemilhungen war der Wechsel nicht heranzuschaffen, und es mar anzunehmen, daß irgend eine unberufene Berjon sich dieses Wertpapier unberechtigterweise angeeignet hatte. Polok gibt an. daß er sich in einer äußerst heiklen Situation besand. Er unternahm alles, um nicht fälsch-licherweise bei der Verwaltung in den schweren Verdacht der Wechselunterschlagung zu kommen. Um das Manko von 15 000 3loty wettzumachen, löste er bei der Bank einige andere Wechsel ein, um in den Besitz einer größeren Geld-

jumme zu gelangen. Mit diesem Gelde versuchte er fich im Glücksipiel, mobei er jedoch reichlich Boch hatte, da er itets verlor und Spielichulden machte. Das Manto wurde auf solche Beise nur noch größer und die Situation für Pollot verzwidter. Er lofte noch weitere Bechfel ein, spielte abet auch später mit dem gleichen negativen Erfolg. Sinzu tam, daß Bolot nach seinen weiteren Angaben, Bater einet schwerkranken Tochter ist und für Seilzwecke beträchtliche Summen auswerfen mußte. Weiterhin unterftügte er regel-

mäßig seinen Bater, einen armen Berginvaliden. Rechtsbeistand Dr. Ban stellte in Wahrung ber teressen der geschädigten Berwaltung den Antrag auf Ber nehmung aller vorgeladenen Zeugen, um nähere Auftlä-rung über die Art der Wechsel-Unterschlagungen zu ersangen. Demgegenüber protestierte der Berteidiger des Angeklagten, Rechtsanwalt Zbislawski. Auch das Gericht stellte sich auf den Standpunkt, daß die Angelegenheit genügend aufgeklärt sei. Ueberdies wurde darauf hingewiesen, daß der Büchersachverskändige Dulewicz in seinem Gutzachten nöhere Austührungen über die Art der Kartablungen achten nähere Ausführungen über die Art der Berfehlungen

machte, die sich mit dem Stand der Prozessache deckten.
Nach furzer Beratung verurteilte das Gericht den Angeflagten zu einer Gesamtstrase von 3½ Jahren Gesängnis bei Anrechnung der Untersuchungshaft von 8 Monaten.

wit. Dort lief der 6 jährige Robert Fischer in findlichem Der Knabe wurde Gifer nach einem davonrollenden Ball. durch das Spiel derart abgelenkt, daß er gegen einen fradtiichen Sprengwagen rannte und von einem Sinterrad überfahren und so schwer verlett wurde, daß ber Tod furze Zeit danach eintrat. Das tote Rind murde mittels Auto der siadti= iden Rettungsbereitschaft nach dem städtischen Rrantenhaus, Nach den bisherigen Abteilung Leichenhalle, überführt. poligeilichen Feststellungen trifft beir Lenker bes Sprengmagens an dem bedauerlichen Unglück feinerlei Schuld.

Auto und Motorradler. Auf der Bantowa in Kattowitz wurde der Motorradler Balentin Rowalsti aus Rattowit von einem Personenauto angesahren. Das Motorrad ift be-schädigt worden. Die Schuld an dem Verkehrsunfall soll ber Autolenker ivagen, der nach dem Unfall raich Davongefahren ift.

3mei Kosteneinbrüche. Durch eine geschaffene Mauer-öffnung drangen Spithuben in den Kiost des Biktor Bolt, ul. Marizalla Piljudskiego in Kattowit, ein und stahlen dort Rauchwaren, Gudfrüchte, Schotolade und Zuderwaren im Gesamtwert von 400 Bloty. - In den Kiost ber Gertrud Duda in Janow wurde ebenfalls ein Ginbruch verübt. Dort ftablen die Tater ebenfalls Rauchwaren, ferner eine großere Menge Buderwaren, 14 Tafeln Schotolabe, ferner 30 Stud Gier

#### Königshütte und Umgebung

Laffet die Mohnungen nicht unbemacht! Während der Anwesenheit auf dem Wochenmarft, drangen Unbefannte in die Wohnung der Frau Gemeiner, an der ul. Sobiestiego, ein und durchsuchten sämtliche Behälter. Als fie aber "nur" einen Geldbetrag von 150 Bloty vorgefunden hatten, hielten sie sich an verschiedenen Wertgegenständen schadlos.

Der lebensmitte Chemann. In den geftrigen Abend= stunden kam es an der Hüttenpromenade zu einem großen Menschenauslauf. Die Cheleute L. von der ul. Styczynsfiego gerieten bei einem Spaziergang in Streit. Als sie nun dem Hüttenteich näher kamen, versuchte der Gatte, durch einen Sprung in das ölige Wasser, sein Leben zu beenden. Auf großes Bitten und mit Silfe von Bassanten gelang es, den Lebensmüden von feinem Borhaben abzu-

#### Siemianowit und Umgebung

Unfälle. Angeschwemmt wurde Dieser Tage in der Briniga bei Czeladz die Leiche der Selene Fijatto aus Grodziec. Ob Selbsbmord, Unfall oder Berbrechen vorliegt, ift noch nicht geklärt. Ein siebenjähriger Junge, wannens Wiesollek, wurde beim Aeberschreiten der Schloßstraße von einem Auto angesahren.

In Michals Bum Gliid find die Berletzungen nicht bedeutend. kowit verungliidte der 12 jährige Mrohner ernstlich dadurch, daß er mit Bengin und Streid,hölgern hantierte. Er nahm Bengin in den Mund, um damit Kunftstüde zu machen. Mit dem Bengin begog er feine Aleidung und diese fingen Feuer. Er erlitt schwere Brandwunden am Kopf, Gesicht, Oberkörpet und nur durch das Sinzukommen von Erwacksenen konnte das Schlimmste verhütet werden.

Michaltowig. (Ginbruch.) In die Rantine des Michale towiger Stadions ift diefer Tage ein Ginbruch verübt worden. Es murden großere Mengen Rauchwaren, Lifore und anderes entwendet. Den Ginbrechern ift die Polizei auf der Spur.

#### Myslowit und Umgebung.

Während eines Ges Gieichewald. (Blitich lag.) witters schlug der Blit in den Schornstein eines Wohnhauses auf der ul. Agath in Gieschewald ein. Der Schornstein und ein Teil des Daches wurden erheblich beschädigt. Personen fin's nicht verunglückt.

#### Shwientochlowig und Umgebung

Bismardhutte. (Gestohlen.) Der Arbeiter Jefconel. beschäftigt in der Weißblechanlage, wurde beim Passieren bes Bortierhauses durch den Bosten einer Revision unterzogen, wobei etwa 15 Kilogramm Binn vorgefunden murde, bas ibm als gestohlenes Gut abgenommen wurde. Bon verichiedenen Geiten wurde auf das Treiben des Jeschonet aufmerkjam ge-

Brzeginn. (Leichenfund.) Auf ber Chausiee zwijchen Bahnhof Brzeding und Kamien murde ein gemiffer Galeczia cus Brzozowit tot aufgefunden. Zwei Personen, die sich in unmittelbarer Rähe des Toten befunden hatten, wurden von der Polizei angehalten, da gemisse Berdachtsmomente vot lagen. Die Chefrau des Berstorbenen jedoch gab die Ausfunft, daß Galeczfa an einem Herzleiden gelitten hat und damit der plögliche Tod zu erklären sei. Der ärziliche Beiund ergab auch tatsächlich Tod durch eingetretenen Herzichlag. Rach diesem Besund murben die Arretierten wieder freigelaffen, pa an einer natürlichen Todesursache nicht zu zweiseln ist.

#### Bielig und Umgebung

Antounfall. Um Mittwoch, abends, erfolgte auf bet Komrowiterstraße ein Unfall, als ein Auto aus einer Hauss einsahrt kommend, mit dem Wagen des die Straßen herabkommenden Fleischers Burkowski zusammenstieß. Der Fleischerwagen murde bei diesem Zusammenstoß schwer das Auto leichter beschädigt. Menschen kamen bei diesem Unfall nicht zu Schaden. Gegen ben unachtsamen Chauffeur wurde die Strafanzeige erstattet.

## Zurückgekehrt!

Spezialarztfür Hals-, Nasenund Ohrenkrankheiten

Katowice, ul. 3-go Maja 7 Telefon 677.

Griebens Reiseführer ist ein unentbehrliches handliches Nachschlagebuch für jeden der in der Hohen Tatra Touren unternehmen will. Dieser Reiseführer mit vielen ausgezeichnetem Kartenmaterial umfaßt nicht nur die Hohe Tatra, sondern behandelt ebenso ausführlich die Niedere Tatra, das Rohacgebirge u. die Beskiden - Zu haben im

"Anzeiger für den Kreis Pleß."

Berbet neue Lefer!

ZI. 5.—

# Veueingetroffen

Illustr. Monats-Zeitschrift für Heim und Gesellschaft

von der einsachsten bis elegantest. Aussührung in verschiedenen Breis-lagen erhalten Sie im

Anzeiger für den Areis Pleß

ZI. 4.80 Anzeiger für den Kreis Pleb



in allen Preislagen erhältlich im Anzeiger für den Areis Plef



Auf jeden Fall sparen Sie manchen Groschen, wenn Sie Persil in der richtigen Menge nehmen, kalt auflösen und die Wäsche nur einmal kurz kochen. Auf je 21/2 bis 3 Eimer Wasser kommt 1 Paket Persil. Sparen Sie durch



dieser Zeitung haben den besten Erfoll

## NGEN

Karte der Wojewodschaft Schlesien und der angrenzenden Gebiete. Maßstab 1:200 000. Vierfarbendruck. Herausgegeben vom Deutschen Volksbund.

Beskiden-Karte mit Wegemarkierung. Maßstab 1:75000. Herausgegeben vom Beskiden-Verein, Bielitz ...

Führer durch die östlichen Beskiden im Gebiete des Bielitzer Beskidenvereins und das Tatragebirge, bearbeitet von Ernst Tischler. Mit mehreren Karten und Abbildungen . . . . .

Grieben, die Hohe Tatra..... Karte der polnischen Tatra. Maßstab 1:37500. Vierfarbendruck, bearbeitet von Zwoliński...

Zu beziehen durch

Anzeiger für den Kreis Pleß